Texas' Oldest Hispanic Owned Newspaper

Casualties of War in Iraq 2819 as of Nov. 2 2006



Celebrating 30
Years of
Publishing

"El Respeto al Derecho Ajeno es la Paz" Lic Benito Juarez

VOL. XXX No. 6

Week of November 2-8, 2006

www.eleditor.com

Lubbock, Texas 79401

Comentarios

de Bidal Aguero



panic leaders really got mad at Randy
Negerbauer. It's not really that often that they agree enough on one topic that Hispanic leaders in Lubbock actually sign a document saying in essence that "Randy stinks". We can only point to the many issues that are outlined on page 2 to prove Mr. Negergauer's unwillingness to discuss the issues and the reasons why his service is being questioned.

In our opinion our community leaders are correct.

"No, Mr. Negerbauer we cannot recommend that our readers and community vote for you when you have given us an endless list of reasons not to.

Election day is from NOW until next Tuesday and we urge our readers to take advantage of the opportunity to voice your opinion by way of their ballot. And hopfully our readers will not forget all the rest of the good people on the ballot this year. People like Chris Bell who might finally be the person who will replace Rick Perry in the Governor's mansion. This year can be one of the few years when we can recommend to our readers to select the Democrat button, push red button and vote for all the candidates on their ballot.

ot.

The Lubbock hispanic Chamber of Commerce will be hosting the First Annual Women and Diversity Conference this Friday during lunch. Special guest for the event will be Arcilia Acosta President and CEO of CARCON Industries and Construction of Dallas. Ms. Acosta is TAMACC's 2006 Business Woman of the year.

The event promises to be one of the most outstanding events that the Chamber has hosted this year and we encourage everyone to attend. For more information call the LHCC office at 806-763-5059.



Ms. Acosta will be the Keynote speaker at our First Annual Women's Diversity Conference" to be held on Friday, November 3rd, 2006, 8:00am -1:00pm at the Clarion Hotel 505 Avenue Q, A reception will be held on Thursday from 5 pm until 7 pm at the Clarion Hotel.

Oralé Raza No se les olvide votar!
Send us your comments to eleditor@sbcglobal.net

Local Hispanic Leaders Endorse Ricketts, Blast Negerbauer

A n estimated 5.6 million
Latinos could vote in this
year's midterm elections and
help Hispanics make gains in state and
federal political office, according to a
nonpartisan Latino group.

The expected number of Latino votes is an increase from the approximately 4.7 million who turned out in 2002, the last year of elections that didn't include a presidential contest, according to a study by the National Association of Latino Elected and Appointed Officials. The association works to increase civic participation by Latinos and raise their numbers in public office.

Latinos also are expected to cast a slightly larger share of the overall votes, 6 percent this year, up from 5 percent four years ago.

In Texas, the Latino share of the vote is expected to be 22 percent, up from 19 percent.

Incumbent Rep. Henry Bonilla, R-San Antonio, is on the ballot with seven challengers, five of whom also are Latino. About 48 percent of eligible voters in that district are Latino, NALEO said.

In Congressional District 22, a
Houston area district that was represented by former Majority Leader Tom
DeLay, 17.1 percent of the eligible
voters are Latino. In that race, Democrat Nick Lampson shares the ballot
with Libertarian Bob Smither. Republicans are waging a write-in campaign
for Shelley Sekula-Gibbs, who is
considered the underdog to Lampson.

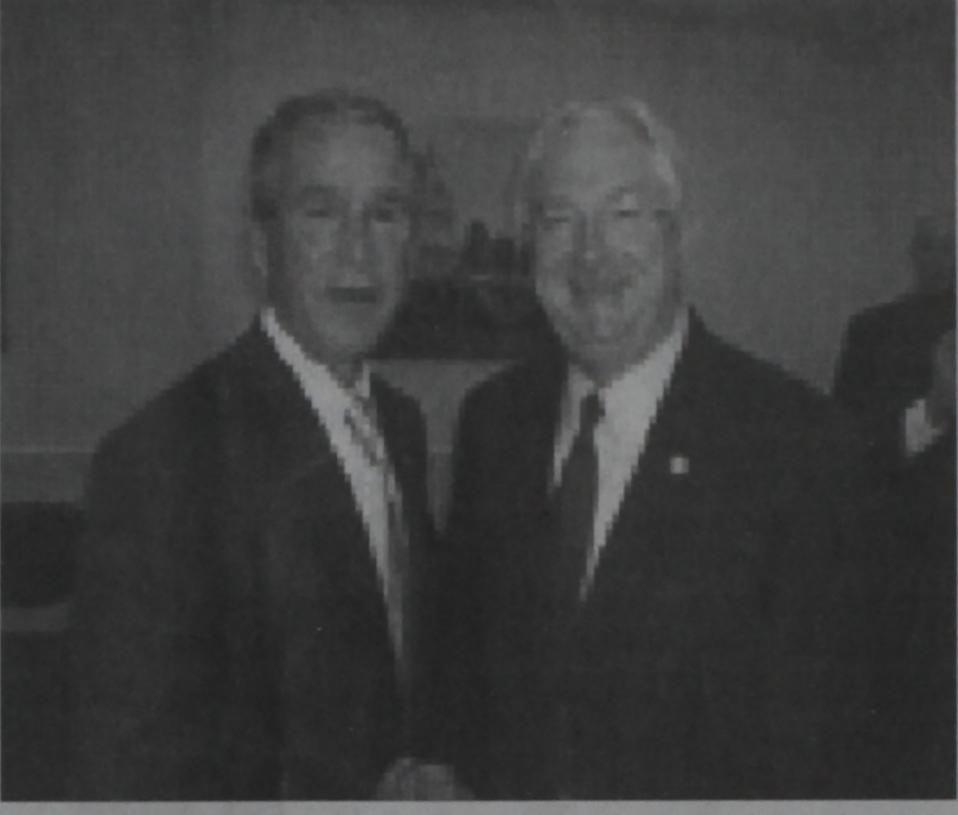
Interest in the local Congressional District 19 has spurred interest among Hispanics when a letter written by columnist Abel Cruz brought attention to the ahortcoming of Congressman Randy Negerbauer. The letter asked the Negerbauer a series of questions about hisrefusal to debate or even attend forum where he could be asked questions about his campaign for re-election.

"What are we to make when all we

see on the local television stations is a re-run of the TV ad you ran 2 years ago? Don't you have anything new to say to us? Shouldn't you at least talk about the war in Iraq in which we have lost over 2,800 of our young men and women?" ask Cruz. The letter in available for reading on eleditor.com.

"We saw Negerbauer voting 99% with President's failed policies including everything from budgert cuts which saw the possible elimination of local programs such as LEARN and Upward Bound and his failed strageties in Iraq.

"No, Mr. Negerbauer we cannot



Lideres Hispanos de Lubbock dijeron que ya basta con las acciones de Randy Negerbauer y su compañarismo con George Bush. "No Sr. Negerbauer no merece nuestro voto, " dijeron los lideres.

The letter also prompted local
Hispanic leaders to sign an endorsement letter in support of opponent
Robert Rickets. Signing the lette were
Commissioner Ysidro Gutierrez, fCity
Councilwomand Linda DeLeon,
School Board member Mario Ybarra,
Janie Ramirez, Armando Gonzalez,
Christy Martinez, Victor Gonzalez,
Joe Davila, Dario Rendon, Jr., Manuel
Aguilar, Lillie Aguilar, , Ms. E. Omega
Cantu, Armando Rodriguez, and
publishers Bidal Aguero and Olga
Aguero.

According to Aguero the national trend of voting against President Bush is finally catching up in Lubbock.

recommend that our readers and community vote for you when you have given us an endless list of reasons not to." said Aguero in his editorial in El Editor Newspapers.

The biggest change in Latino voters is expected in Colorado, where NALEO projects Latino voters to go from 118,000 in 2002 to 163,000 this year, a 38 percent jump. Latinos will comprise the largest share of voters, 40 percent, in New Mexico.

In Texas, the number of Latino voters is expected to increase from 982,000 voting in 2002 to about 1.19 million in 2006.

"We think that Latinos are just

becoming increasingly engaged in the electoral process. Latino voters want to make their voices heard on issues important to the community," said Rosalind Gold, a senior director at NALEO and one of the study's researchers. She said the estimates are considered conservative.

The increase is a result of demographic change, population growth and increased outreach by both political parties to Latinos, she said.

The increases are showing up in states with some of the more competitive races for U.S. House and Senate seats.

Latinos are expected to make up at least 7 percent of the vote in New Jersey, where incumbent U.S. Sen. Bob Menendez, a Democrat, faces a tough challenge from state Sen. Thomas Kean, Jr.

They should comprise 13 percent of voters in Arizona, where Democratic real estate developer Jim Pederson is challenging Republican incumbent Jon Kyl in the Senate race, NALEO said.

In this year's election, Latinos are running for top federal and state offices in 38 of 50 states, compared to 35 they hold now. Many of the candidates are running in nontraditional Latino communities.

"In those communities, Latino candidates are starting to be able to raise money, get top endorsements and build political networking," Gold said.

Latinos are expected to see a net gain of four seats in Statehouses, Assemblies or Delegates, mostly due to Latino Republicans winning in nontraditional states or communities.

In congressional races, Democrat
Patricia Madrid is in a tight race
against incumbent Republican Heather
Wilson for New Mexico's District 1
House seat. Albio Sires, a Democrat, is
considered to have locked up the race
to fill Menendez's seat, which has been
vacant since January.

Currently, there are 18 Latino Democrats and four Latino Republicans in the U.S. House. Should Madrid and Sires win and all Republicans be re-elected, the number would increase to 24.

BELL FILES ETHICS COMPLAINT AGAINST HAWKINS Says:

"Corruption Has Real Consequences for Texas Children and Families"

AUSTIN- Today Chris Bell filed an ethics complaint with the Texas Ethics Commission against Albert Hawkins, **Executive Commissioner of Texas Health** and Human Services. The complaint charges Hawkins with violating legal prohibitions against conflicts of interest by simultaneously sitting as a commissioner of Health and Human Services and a trustee of an organization that does business with his agency. Texas State Code prohibits a state officer from business and activities that skew their ability to act with objective judgment. Hawkins also failed to disclose his involvement with the organization on his personal financial disclosure statements filed with the Ethics Commission. Rick Perry appointed Hawkins to his position in January 2003. Around the same period of time, Hawkins joined the Texas Health Institute, formerly named the Texas Institute of Health Policy Research. In discussing his ethics complaint Chris Bell said: "This is just one more example of Rick Perry taking ethics lessons from Tom DeLay. We can't afford four more years of Rick Perry; he's sold the governor's office to his cronies. And Carole Strayhorn should not be forgiven for blessing Perry's push to take health insurance away from Texas children. I am the only candidate in this race that can be trusted with bringing good government to Texas." The Texas Health Institute holds a contract with the State of Texas to implement Perry's mental health plan. As part of this plan, he created the Transformation Workforce Group, which includes the Texas Health Institute, Perry's office, and Health and Human Services. This partnership means that Albert Hawkins has influence on legislative and policy decisions from both public and private positions. Last week when questioned by the Austin American-Statesman on his failure to disclose his involvement with

Texas Health Institute on his personal financial disclosure statements, Hawkins claimed he would amend his documents on Monday, October 30. No such filings have been made, and in response Chris Bell said: "This isn't a minor matter of a clerical oversight - this corruption has real consequences for Texas families." Furthermore, the complaint cited that Hawkins is violating prohibitions against legislative lobbying by state officials. Texas law prohibits a state agency from using appropriated money to influence legislative measures. The Texas Health Institute has received several grants and contracts from the Department of Health and Human Services. Texas Health Institute has used these grants to push legislation and rule-making procedures relating to health privatization and restructuring. Legislation lobbied by the Texas Health Institute includes HB 470, which called for restructuring mental health services. The Texas Health Institute is also in charge of implementing of the notorious HB 2292 of 2003, which targeted CHIP and led to 200,000 children losing their health insurance. Chris Bell also questioned Rick Perry's statement earlier this week in which he denied knowledge of the conflict of interest. Bell said: "It's hard to imagine that Perry is so disconnected to his own administration's business that he would be unaware of a relationship between his top HHS appointee and the corporation he has charged with a big, new initiative. Didn't he sit in meetings in the same room with these people?"

> Read El Editor First

Minority enrollment in college still lagging

By Mary Beth Marklein

Despite significant gains in minority undergraduate and graduate enrollments at the nation's colleges and universities, the rate at which black and Hispanic students attend college continues to trail that of white students, a report says.

Minority enrollments rose by 50.7% to 4.7 million between 1993 and 2003, while the number of white students increased 3.4%, to 10.5 million, the report says.

White high school graduates are more likely than black or Hispanic peers to enroll in college. The report says 47.3% of white high school graduates ages 18 to 24 attend college, vs. 41.1% of black and 35.2% of Hispanic high school graduates.

Among students who entered college in 1995-96, 36.4% of blacks and 42% of Hispanics earned a bachelor's degree within six years, vs. 58% of whites and 62.3% of Asian-Americans.

The overall minority increases are encouraging, "but we are also concerned by what still seems to be slow growth," says Beverly Daniel Tatum, president of Spelman College, a historically black college for women in Atlanta, and chair of a commission that produces the annual report. "While we see forward movement, it is incremental and not transformational."

That, she says, would require better preparation and encouragement in elementary and high schools. "Students of color often have limited access to the courses they need ... (and) college guidance," Tatum says. And a key reason some minority college students don't persist is because "they're simply running out of money."

The report, released today by the American Council on Education, is based on Education Department and Census Bureau data.

Among other findings:

•Hispanic enrollment increased 70%, the most of all racial and ethnic groups, to 1.6 million. However, participation rates of Hispanic students remained nearly flat because the size of that population has increased dramatically.

•Black enrollment rose 42.7%, to more than 1.9 million.

•Asian-American enrollment grew 43.5%, to more than 987,000.

*American Indian enrollment increased 38.7%, to nearly 163,000. A 50% increase in their enrollment at four-year institutions signals "a major shift."

The Census Bureau kept only limited data for Asian-Americans and Americans Indians during the 10-year span covered by the report, so some numbers for those groups are not available.

The number of students whose race or ethnicity is unknown increased 114%, to slightly more than 1 million students.

"As we move to a more multiracial society, fewer people are comfortable checking one race," says co-author Bryan Cook. Future federal surveys will allow for more flexible definitions of race, he says.

Léan El Editor Primero

EDITORIAL



No, the Ediorial Board of El Editor cannot support Congressman Randy Neugebauer for Re-election! No, Mr. Negerbauer we cannot

recommend that our readers and community vote for you when you have given us an endless list of reasons not to. These are the reason why:

This is HOW NEUGEBAUER RESPONDS TO HIGH ENERGY PRICES

- · Rep. Neugebauer voted against cracking down on the oil and gas industries price gouging.
- · Rep. Neugebauer voted for the GOP energy bill that gave billions to oil, gas and nuclear industries.
- Big oil and gas industries have given Rep. Neugebauer \$249,372. Any surprise?

This is HOW REP. NEUGEBAUER PUTS BIG BUSINESS AHEAD OF AMERICAN WORKERS

- Rep. Neugebauer voted to strip overtime protection from millions of workers.
- Rep. Neugebauer voted to allow federal loans to American companies that have escaped paying U.S. taxes by moving offshore.

This is NEUGEBAUER & the GOP "HEALTH CARE"

- Big drug interests have given \$9,186 to Neugebauer over the Representative's career. They know who their friends are.
- Rep. Neugebauer voted for the GOP Medicare Prescription Drug Bill that will give billions to businesses and the health care industry, while forcing seniors to accept annual increases in premiums and deductibles and a growing gap in coverage for the prescription drugs they buy.

These are NEUGEBAUER TIES WITH THE GOP LEADERSHIP

- Neugebauer received \$10,000 from House Majority Leader John Boehner's "Freedom Project" PAC.
- Neugebauer received \$10,000 from GOP Whip Roy Blunt's "Rely on Your Beliefs" PAC.
- Neugebauer voted with President Bush 90% of the time.
- · Neugebauer voted the GOP party line 98% of the time.

These are NEUGEBAUER TIES WITH TOM DELAY AND JACK **ABRAMOFF**

Neugebauer has taken:

- \$15,000 from Tom DeLay's ARMPAC.
- \$5,000 from Bob Ney, the first congressman to plead guilty in the Jack Abramoff investigation.
- \$1,000 from former Tom DeLay chief of staff Ed Buckham, whose consulting firm closed down after Abramoff's guilty plea.

With all of these ties to the DeLay/Abramoff mess, is it any surprise that Neugebauer has:

- · Voted to weaken House ethics rules when DeLay proposed doing so as GOP Majority Leader.
- Voted with Tom DeLay 94% of the time (through 3/31/2006)

NEUGEBAUER TIES TO DISGRACED FORMER CONGRESSMAN RANDY "DUKE" CUNNINGHAM Neugebauer has taken:

• \$3,000 from "Duke's" PAC.

This is HOW NEUGEBAUER SUPPORTS OUR TROOPS

- Rep. Neugebauer voted to continue awarding contracts to Halliburton even if the Pentagon's own audit processes found that more than \$100 million of their contractor's costs in Iraq were unreasonable. No surprise that Halliburton gave Neugebauer \$1,000.
- Rep. Neugebauer opposed expanding access to the military's TRICARE health insurance program to thousands of Reservist and National Guard members, even though 20 percent of all Reservists do not have health insurance,
- and 40 percent of Reservists aged 19 to 35 lack health coverage.
- Rep. Neugebauer voted against granting a bonus to grant a \$1,500 bonus to every American service member serving in Iraq and Afghanistan, including National Guard and Reserve forces.

This is HOWNEUGEBAUER RESPONDS TO THE ENVIRONMENT

- 1,861 water systems in 29 states have been contaminated with MTBE, exposing as many as 45 million Americans to this potential carcinogen, but Rep. Neugebauer voted to protect the companies responsible from lawsuits by communities that need their help to clean up these systems.
- · Rep. Neugebauer voted against bipartisan reform of the Endangered Species Act.

· Rep. Neugebauer voted for a massive sell off of public lands to mining interests. This is HOW NEUGEBAUER RESPONDS TO

HIGHER EDUCATION?

- · While tuition costs are rising for ordinary Americans, Rep. Neugebauer voted to cut Federal student aid by \$12.7 billion — the biggest such cuts in history.
- This is HOW NEUGEBAUER RESPONDS TO STEM CELL RESEARCH?

•Rep. Neugebauer sided with social conservatives against patients with debilitating diseases and voted against expanding Federal funding of stem cell research.

"The Watershed Election" by Roger Quannah Settler El Indio

"There is a tide in the affairs of men, Which, taken at the flood, leads on

Omitted, all the voyage of their life Is bound in shallows and in miser-

Julius Caesar

- William Shakespeare,

Over the course of U.S. history, very few elections have qualified as "watershed" or pivotal events...the election of 1800, in which Thomas Jefferson ousted the Federalists...1828, when populist Andrew Jackson changed the nature of the Presidency...1860, which helped cause the Civil War...1896 and 1900, when the candidacies of William Jennings Bryan and Theodore Roosevelt began the campaigns to rein in corporate power for a century...1932, the birth of Franklin Roosevelt's New Deal...1960, the coming of the Kennedy-Johnson era...1980, the Reagan Revolution. Few midterm elections qualify for this august title...1938, the death of the New Deal...1974, the aftermath of Watergate...and 1994, the "Contract with America" which swept conservatives into power.

This midterm election could well be such an event. Polls indicate that the Democrats may well take control of Congress...the Democrats only need 15 seats to take control...this writer predicts that the Democrats will definitely win the House of Representatives...the current lineup is 228 Republicans to 206 Democrats and one Independent, and I believe that the final tally shall be 221 Democrats to 214 Republicans, and possibly even higher than that.

The Senate is likely to fall as well...the Democrats need to win six seats for control, and I think that 50-50, or 51-49, with Democrats in the lead, is the probable result.

The Democratic gains in 2006 won't equal the 50+ that Republicans gained in 1994, but both elections will share one phenomenon...the defeat of the current Speaker. O, it is unlikely that DENNIS HASTERT shall lose his House seat, but he most certainly will be swept out of the Speaker's office.

The bought-and-paid-for corruption and cronyism of the current Congressional leadership is the root cause of this brewing rebellion, and justly so. The only way the GOP can cleanse itself of these scandals is by defeating the margin which allows the likes of DeLAY, ABRAMOFF and Company to remain in power. NANCY PELOSI will bring a new day of fairness and cooperation to the Congress, and the days of KARL ROVE's iron rule shall have come to a fitting end. 2008 will bring the era of JOHN McCAIN, RUDY GIULIANI, BARACK OBAMA, JOHN EDWARDS and many others who will free us from this dark period.

Here in Texas, the corrupt leadership of Governor RICK PERRY and Speaker TOM CRADDICK is facing its toughest challenge...whoever you vote for, remember that ANYBODY or ANY-THING is better than the regime of RICK PERRY...and the shift of just a few seats is going to spell doom for TOM CRADDICK's brand of corruption...even if the Democrats fail to take control of the Legislature, a rebellion against CRADDICK is going to develop if just a few seats change hands.

Whether you vote for KINKY FRIEDMAN, CAROLE KEETON

STRAYHORN, or CHRIS BELL, any vote against PERRY is a good one. KINKY is a breath of fresh air...STRAYHORN is fighting the Trans-Texas Corridor, and BELL fought TOM DeLAY when it counted.

DAVID VAN OS, the populist candidate for Attorney General, puts up signs saying: "Notice to Big Oil: I'm Coming After You!" His candidacy is refreshing and original, and reminds me of the RALPH YARBOROUGH campaigns of the 1950s and 1960s. His opponent, GREG ABBOTT, is a hard-right opportunist who never should have been elected to such an office. His candidacy, like KINKY's, is a breath of fresh air in the stale Texas political scene.

FRED HEAD, running for Comptroller, was a member of the original "Dirty Thirty", the group of reformers which helped clean up Texas government in the 1970s...he has long been a personal favourite of mine. HANK GILBERT is a great candidate for Agriculture Commissioner, and also deserves your vote, as does J.R. MOLINA, who is running for Presiding Judge of the Texas Court of Criminal Appeals.

MOLINA's opponent, SHARON KELLER, is a fanatical law and order Justice who even voted NOT to pardon the Tulia defendants. BILL MOODY has walked across Texas in his bid for the Supreme Court, and Land Office Commissioner JERRY PATTERSON is a solid GOP choice.

DALE HENRY is an unusually well-qualified candidate for Railroad Commissioner, the agency which regulates many utility rates for the State of Texas, and thereby impacts the life of most Texans. His opponent represents the worst of crony government...a daughter of an oilman put in charge of regulating oil and gas in Texas.

(Continued on Page 4)

Birds of a Feather Flock Together

By Abel Cruz

In this election year, most of my attention has been focused on the many Congressional, both House and Senate races, around the country. After all, as the former Speaker of the House, Tip O'Neil used to say, "All politics is local".

Most of the serious problems and issues that we and future generations will face have been either created or perpetuated by an inept Republican Congress which has sold its very soul to the highest bidder or special interest group.

Iraq, immigration reform, tax breaks for the wealthy, a refusal to raise the minimum wage to provide a more livable wage for the working class, and record deficits; these are just a few of the issues where this Congress has failed in its role as a legislative body.

They have also abdicated or neglected their constitutional duty to act as an oversight body of the executive branch. This Congress has not even tried to pretend that it takes that duty seriously; and in the process has let the administration do whatever they please.

As you might recall, the reconfigured or gerrymandered 19th District seat has been held by Randy Neugebauer ever since former Congressman Tom DeLay engineered one of the greatest "gerrymandered robberies" in the political history of this country. He manipulated Governor Rick Perry and this state's Republican Party to make sure that the GOP would increase the Republican numbers in the House. And thereby would increase DeLay's power,

To be sure, there are other important races we will vote in; the Governor's race and one of Texas' Senate seats come to mind. In addition, there are state legislature and Lubbock County races. All are equally significant; all will impact our lives; but none more so than the race for the 19th Congressional seat.

As for this congress: Iraq is a disaster, over 102 of our soldiers died in October alone, we have lost over 2,800 American soldiers in Iraq since March 2003, and all we get is "stay the course" and a miraculous "benchmark strategy" two weeks before the election. Empty rhetoric; yet no Congressional oversight of the

administration's failed policy in Iraq. Immigration reform; all we have gotten is a law which would have us build a 700 mile wall but no funding to build it with. That my friends, is what you call an election ploy designed to fool people into thinking that this piece of legislation is meaningful.

Our local Congressman totally ignored his large Hispanic constituency when presented with a proclamation by the organizers of the Immigration March held in Lubbock in May, did not even have the common courtesy to respond and discuss the organizer's and march participants concerns. And then for added effect, in an August speech to a group of citizens in Olney, a real hotbed of illegal immigration, he cites the situation that was occurring in Lebanon around the time of his speech, and tries to tie it in to the illegal immigration issue. That is nothing but a scare tactic; used to scare people into believing that unless they are re-elected, this country will face the same situation as Lebanon. How absurd is that?

I can just hear "Ma and Pa Citizen" leaving that speech and thinking that they had better get the guns ready to fight the Alamo all over again!

I would suggest that Mr. Neugebauer take a tour of the 19th District during cotton harvest season or even grape harvesting. Look at who's picking the grapes, look who's working in the cotton gins and co-ops. Take a look into the kitchens of the restaurants, the hotels, who and what do you see?

And while he's at it, perhaps our Congressman will take a real close look at the employers who turn a blind eye to whether a person is here legally or not, because the less they have to pay the more they increase their profit margins. Where is the "meaningful" legislation designed to punish them?

Tax breaks? Please! If you're a middle class wage earner; how much have these tax breaks meant to you? And if you are a small business person, like Congressman, Randy Neugebauer claims to be; I would ask him this; "how many jobs have you been able to create with your tax break", as we were told would happen in this "wonderful" economy that we nauseatingly hear about? It's only wonderful if you are already wealthy enough to benefit from it.

In the area of wages; how can a sitting Congressman like Mr. Neugebauer, or any Congressman who voted against raising the minimum wage justify voting to increase his/her salary which is already over \$165,000 per year. When compared to someone earning minimum wage, or \$10,712 per year, their salary is almost 15 times as much. How in the world do these people sleep at night?

When, in the history of this country have you witnessed 3 sitting Republican Representatives, soon to be 4, resign either under a cloud of suspicion as in the case of indicted ex-congressman Tom Delay; or guilty of accepting bribes as in the case of former Congressman Randy "Duke" Cunningham and Bob Ney; or under a dark cloud of sexual scandal as in the case of Mark Foley from Florida who resigned in disgrace after getting caught with his hands in the "page's cookie jar"; or better yet, the "page's pant pockets"?

And one of the common denominators in this pathetic Congress is our very own Congressman Randy Neugebauer. He's our representative in Washington, to the very Congress that hatched the likes of DeLay and his corrupt breed.

In the case of Tom DeLay, it's been about money. Neugebauer has accepted money from DeLay's PAC which was found guilty of violating Federal election laws and in return donated \$5,000 to DeLay's defense fund. How do you defend corruption?

The same money connections occur in the cases of Bob Ney and Randy "Duke" Cunningham. Why would one want to support, or even vote, for someone who keeps such "corrupt company"? Were our parents wrong when they taught us that we would be known by the friends or company we keep; and told us not to hang around with the wrong

Or here's another one for you; birds of a feather flock together. Or how about the old saying in Spanish which goes; "Dime con quien andas y te dire quien eres"; which translates into: "tell me who you're with, or who your friends are, and I'll tell you who you are".

What is true in life is even truer in politics. In politics, a person can either choose to

maintain the high ideals and standards which drove them to run for office in the first place, or they can allow themselves to be seduced by the power of money and the power itself; and put their ideals up for sale to the highest bidder. That is what happened to people like Ney and Cunningham, and although not yet convicted, Tom DeLay.

Yet what I cannot understand is why Mr. Neugebauer has not even made an attempt to distance himself from the friends he has made during his time in Congress.

As far as I'm concerned, it's time we did it for

Email: acruztsc@aol.com

The 2006 19th District Congressional Election - Following the Money Trail

s we first told you last week, the power of the dollar, in this case, campaign dollars, are the driving force in most all elections; national and local. In the race for Texas' 19th District Congressional seat a search of different web resources including the Federal Election Commission has resulted in an eye opening trip down the money trail.

We were also struck by a comment we read in the Abilene Reporter News in which a spokesperson for Congressman Randy Neugebauer, Chanda Wilson, used the word "frugal" to explain why the incumbent Randy Neugebauer did not produce new television ads during this election campaign. "Neugebauer didn't produce any new television ads this election season because the campaign is being frugal with contributions and because issues from the 2004 election are pertinent today, said Allen.

So just to be sure someone had not changed the definition of the word "frugal', we checked our trusty dictionary and no, the term still applies to being very careful with money; some people would say it's a nice way to describe someone who is rather cheap.

So not being able to resist, we did a little research and concluded that in the case of spending campaign contributions, the Neugebauer Campaign has been anything but frugal.

Once again we went to www.opensecrets.org and went through the campaign expenditures section to see just how "frugal" the Neugebauer Campaign has been in 2005 and through 6/30/2006, and picked out a few expenditures that caught our eye.

You follow the money trail; and you be the judge...

Amount Description

\$205,000 Repay

Loan Made by Candidate

Repayment of Loan/Interest

Fundraising Consulting

Congressional Committee

\$2,381 Fundraising

\$1,540 Meal Expense

\$12,000 Political

\$3,271 Lodging

\$600 Luncheon

\$240 Meal

Contribution

\$153,903

\$69,057

Expenditure Randy Neugebauer

Randy Neugebauer

Bellwether Consulting

National Republican

Hay Adams Hotel 'Cagle Steaks Galileo Ristorante Texas GOP Lunch Oceanaire Restaurant Tom DeLay

\$5,000 Legal Defense Fund Inn of the Mountain Gods \$487 Hotel Expense Bob Beauprez \$1,000 St. Patrick's Day **ROMP**

And finally, the campaign has given over \$30,000 to several Republican candidates and political campaigns around the country. One of the most peculiar expenses was for something called ROMP. At first we thought it stood for Retain Our Money Program. But when we checked we found out that ROMP is an acronym for Retain Our Majority Program.

Same difference; don't you think? Source: www.opensecrets.org

All expenditures listed were reported in 2005 and through June of 2006. Expenditures listed are from reports filed with the Federal Election Commission and are a matter of public record.

BUSH PROPOSES MAKING ILLEGAL IMMIGRANTS 'GUEST VOTERS'

Andy Borowitz

(A satirical commentary) In his boldest stroke to date to break the logjam over illegal immigration, President George W. Bush today proposed a "guest voter" program for illegal immigrants that would make them eligible to vote in the midterm elections on Nov. 7.

Speaking at a press conference at the White House this morning, Mr. Bush said that his "guest voter" proposal would allow illegal immigrants to attain full citi-

zenship status for one day only.

"Illegal immigrants are important to this country, because they do many of the things that other Americans are unwilling to do," the president said. "Like voting." According to the president's plan, undocumented immigrants would be bused to special "naturalization/ voting booths" on Nov. 7, where they could become citizens for the day simply by pulling a lever.

"Then, when their work is done, we'll make sure they're back on the other side of the border by Nov. 8," Mr. Bush said. "Everyone wins."

But Mr. Bush's guest voter program received mix reviews from

congressional Democrats, many of whom believe that glitches in the so-called naturalization/voting booths could lead to invalid election results.

In particular, critics have complained that in an early prototype of the booth, the translation of the phrase "I want to be a U.S. citizen" appeared as "Vote for all Republican candidates with this lever.'

Unfazed by the critics, Mr. Bush said he would move forward with this and other immigration proposals, including building a 700foot fence around Sen. Hillary Clinton (D-N.Y.).



CHE GUEVARA BIO-PICS READY TO ROLL

Oscar-winning director Steven Soderbergh is ready to begin work on his long-plannned biopics of revolutionary icon Ernesto "Che" Guevara, it was reported Tuesday.

Soderbergh, who won an Academy Award in 2000 for "Traffic," is planning to immortalize Guevara in back-to-back films chronicling the Argentine-born Cuban revolutionary hero's turbulent life and times, Variety reported.

Puerto Rico-born Benicio Del Toro, an Oscar winner alongside Soderbergh for his role in "Traffic," is set to play Guevara.

Production for the two films will get under way next May in Mexico and other Latin American locations, Variety reported. Variety reported that the films ill chart Guevara's life from the mid-1950s.

The first film, "The Argentine," centers on Guevara's passage to Cuba from Mexico in 1956, where he helped to topple the pro-U.S. regime of Fulgencio Batista. The second film, "Guerrilla," begins with Guevara's trip to New York, where he spoke at the United Nations in 1964.

Guevara was executed in 1967 after his capture in Bolivia.

ov. 8, 2006 SHAKIRA LEADS BMI'S 2006 On the Internet -www. eleditor.com LATIN GRAMMY NOMINEES

BMI songwriter/artist Shakira leads the list of BMI nominees for the 7th Annual Latin Grammy Awards, announced recently from Manhattan's famed Madison Square Garden where the ceremony will take place on Nov. 2. This is the first time the Latin Grammys will be held in New York City.

The Colombian pop sensation collected five nominations in all, including Record of the Year, Best Short Form Music Video and Song of the Year -- a songwriting award -- for "La Tortura," as well as Album of the Year and Best Female Pop Vocal Album for Fijacion Oral Vol. 1. The mega-selling Spanish-language CD, which took home a Grammy for Best Latin Rock/Alternative Album earlier this year, also earned a Best Engineered Album nod for Gustavo Celis, who is himself up for three Latin Grammys.

Mexican singer/songwriter Julieta Venegas (SGAE) came away with a total of four nominations and will compete against Shakira in the Record of the Year and Best Short Form Music Video categories with her song "Me Voy," and for Album of the Year with Sal y Limon, which is also up for Best Alternative Album.

Puerto Rican reggaeton duo Calle 13, made up of half-brothers Eduardo Jose Cabra and Rene Perez, won nominations for Best New Artist and Best Urban Music Album for their self-titled CD; they picked up a third nomination for Best Short



Form Music Video for their song "Atrevete te te."

Taking home two nominations apiece were Inés Gaviria, Mauricio Guerrero, Luis F. Ochoa and Café Tacuba, who joins Venegas in the fight for the Best Alternative Album crown.

Other BMI songwriters and artists who made the Latin Grammy nominees list include Paquito D'Rivera, Pepe Aguilar, Humberto Gatica, Los Horóscopos De Durango, Gustavo Santaolalla, Wisin y Yandel, Don Omar, A.B. Quintanilla III y Los Kumbia Kings, Graciela Beltrán and Kike Santander, to name a

Latin pop singer Ricky Martin will be honored the night before the Latin Grammy ceremony (on Nov. 1) as the Latin Recording Academy's Person of the Year during a special star-studded tribute dinner and concert at the Sheraton Hotel & Towers. A portion of the evening's proceeds will benefit Martin's charitable efforts.

held Nov. 1 at New York's historical Rainbow Room. The 7th Annual Latin Grammy Awards will be broadcast live on the Spanish-language Univision Net-

receive the 2006 Latin Recording Academy Lifetime Achievement Award at a special ceremony to be

Also in the spotlight are Cesar Camargo Mariano and Richie Ray & Bobbie Cruz, who will each

work from 8-11 p.m. ET/PT.

Pitbull Releases Much-Read **Anticipated Release** El Editor "El Mariel" Oct. 31st Online

Best-selling Cuban American MC Pitbull is joined by a starstudded crew of artists and producers on the much-anticipated October 31st release of his highly-anticipated second studio album El Mariel(Diaz Bros./TVT Records). Pharrell (Neptunes, N.E.R.D.) joins Pitbull on Jealouso, while Wyclef Jean guests with Pit on Jungle Fever. Other highlights include Bojangles (with Lil Jon & Ying Yang Twins), Que Tu Sabes d'Eso (featuring Fat Joe), and Dime (where the bilingual Pitbull trades rhymes with popular reggaeton artist Ken-Y on the Lil Jon-produced remix track). Following the popular single Bojangles, Pitbull is gearing up for the release of the album's second single/video, Ay Chico (Lengua Afuera), a steamy call-and-response future club anthem.

With the sophomore album, El Mariel, named after the infamous Cuban boatlift that relocated almost 125,000 cubanos to Florida, Pitbull will make the biggest impact a Latino has made in hip-hop since Big Pun. After the success of his gold-selling debut M.I.A.M.I. the music community was having a difficult time placing a label on Pit. "They have this misconception," says the 25year-old MC. "They'll say, 'He's just this Latin rapper, he's a reggaeton act, he's crunk.' They don't know what to say about me. [After El Mariel] a lot of folks are gonna start saying, 'You gotta watch out for that boy Pit."

Last year, Pitbull surpassed gold status for more than 500,000 copies sold of his debut album M.I.A.M.I.: Money Is A Major Issue in the United States. The feat gave Pitbull the biggest-selling bilingual hip-hop debut since Cypress Hill's 1991 self-titled debut, and put him in the rare category of Latino rappers who have achieved major success at English-language radio.

For Effective Advertising call El Editor and ask about our new **Promotional** Packages! Ask for Amalia or Olga! 763-3841





Mole negro de Oaxaca

Ingredientes

2 1/2 onzas de almendras

1 onza de cacahuates (maní)

5 granos de pimienta entera

6 tazas del caldo en que cocinó

2 onzas de nueces

6 clavos de olor

el pavo

Preparación

2 libras de espinazo de cerdo cortado en trozos y cocido 20 chiles guajillos asados, desvenados, sin semillas y remojados en agua con sal

8 chiles mulatos asados, sin semillas, desvenados y remojados en

1 raja de canela agua con sal 61/2 onzas de manteca de cerdo 1 tortilla cortada en tiras

> 2 cucharadas de pasas sin semillas 2 cucharadas de ajonjolí tostado

1 hoja de aguacate

1 rodaja de pan blanco (cuadrado) 2 tablillas de chocolate 11/2 libra de tomates asados, pelados y molidos

1 cucharada de orégano

1 pavo entero cortado en piezas y cocido

Ase en un comal bien caliente ase las semillas de los chiles con las tiras de tortilla hasta que ambos se pongan negros, pero con cuidado de no quemarlos.

Luego, en una sartén derrita la manteca de cerdo y fría las almendras, las nueces, los cacahuates, la tortilla y las semillas; agregue el pan y las especias. Muela estos ingredientes junto con las pasas, el ajonjolí, los chiles y la hoja de aguacate. Fría por unos minutos más y retire la grasa con un papel absorbente. Agregue el tomate, el chocolate, las piezas de pavo, los trozos de espinazo, el orégano y seis tazas del caldo en que cocinó el pavo. Deje hervir el mole y sazone con sal y pimienta.

Da para ocho a 10 personas

$\star \star \star \star$ JUSTIN **LUBBOCK COUNTY** COMMISSIONER PRCT. 2

P.O. Box 272 - Slaton, TX 79364 - 806-778-9932 Email: justin_martin01@sbcglobal.net POL. AD. PAID FOR BY JUSTIN MARTIN CAMPAIGN -RICHARD "DICK" DAVIS, TREASURER



"I will work to make the **County Commissioners** office business friendly, citizen friendly, and budget friendly."

ALLANDIAN MOHALE Emough?

This year you are more important than ever before. Your vote has more influence in local, state and national elections.

Your vote can secure victory for qualified Democratic candidates and stop the reign of small-minded, big-moneyed heartless Republican control.

The time to speak up is now. The way to speak is with your vote. Take pride in your right to vote. Show that pride during early voting or on election day.

Please take your friends and family to the polls.

Vote a straight Democratic ticket.

VOTE DEMOCRATIC!

Need a ride to the polls? Call 749-8683

Political advertisement paid for by Lubbock County Democratic Party

Don't Forget



Tuesday November

BOB BARKER TO RETIRE AFTER 50 YEARS Veteran TV host Bob Barker plans to retire from "The Price Is

www.eleditor.com

Right" in June after 35 years as emcee of America's longest-running game show and five decades on network television, CBS said on Tuesday.

Barker, 82, who launched his national television career in December 1956 as host of another long-running game show, NBC's popular "Truth or Consequences," said he was ready to take a break from the hectic pace of taping five shows a week.

"One of the reasons for my retirement is it is really a demanding schedule for me at my age," Barker told Reuters, adding that he wanted to devote more time to charitable work.

The tall, lanky entertainer, who grew up on a South Dakota Indian reservation where his mother taught school, got his start in radio and also emceed the Miss USA and Miss Universe Pageants for 21 years.

An avid animal rights activist, Barker resigned from the national pageant circuit in 1988 because producers of those shows refused to remove fur coats from the prize packages. But the Emmy-winning star is most closely associated with "The

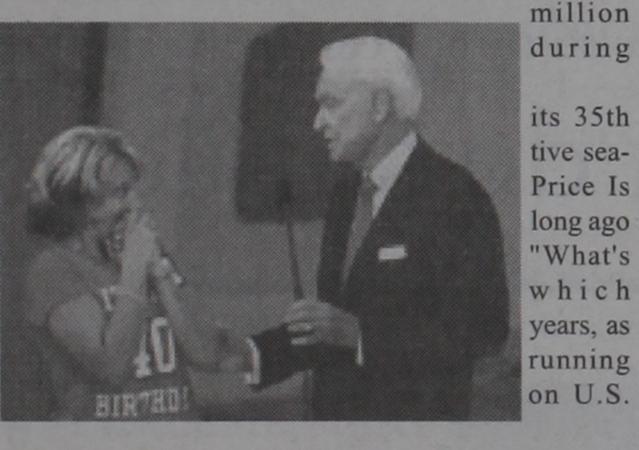
Price Is Right," which he has hosted since the program began its current run on CBS in 1972. He is estimated to have awarded more than \$200

in prizes his career. Now in consecuson, "The Right" surpassed My Line," aired for 18

the longest-

game show

television.



The show currently airs two half-hour editions weekdays and ranks as the second- and third-most watched broadcasts on daytime television. The later edition averages more than 5.5 million viewers a day, according to Nielsen Media Research.

Show contestants, beckoned to the stage when the announcer calls "Come on down!," compete for prizes by coming as close as they can to guessing the actual value of those prizes without going over. Barker said his affable, easy-going style in handling players whose exuberance at times borders on hysteria was a skill that came naturally to him but improved with experience. He credited the contestants with keeping the show fresh.

"That game is different with each contestant's personality, and that is what has made it interesting for me," he said. "Working with unrehearsed contestants, creating spontaneous entertainment, that's what I've done for all these years, and I've enjoyed it."

He said the most memorable moment on the show was when a young female contestant's tube top slipped when she jumped up and down with excitement, exposing both breasts.

Barker, one of TV's first game show hosts to let his hair turn naturally gray-white, broke the late Johnny Carson's record for continuous performances on the same network show in April 2002. Carson retired in 1992 after more than 29 years as host of NBC's "The Tonight Show."

CBS spokesman Chris Ender said "The Price Is Right" will continue after Barker leaves, "but it's premature to discuss any transition plans right now. Our focus now will be giving Bob a proper send-off."

ESTUDIO REVISA PSA PARA DETECTAR CANCER PROSTÁTICO GRAVE

La medición comparativa del aumento en la concentración del antígeno prostático específico puede permitir la detección de una forma potencialmente mortal de cáncer de próstata cuando todavía es curable, afirmaron científicos en un estudio difundido el martes.

La nueva investigación apoya la tendencia creciente a profundizar en los análisis sanguíneos comunes, para abrir la esperanza de un diagnóstico mejor entre el paciente con un cáncer que requiere un tratamiento radical y quien sólo necesita un seguimiento regular de su estado.

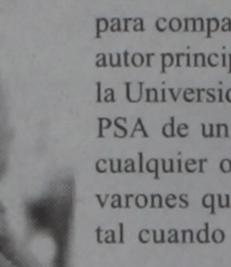
El estudio dista aún de demostrar que la toma de decisiones con base en la velocidad de crecimiento del antígeno prostático específico, conocido como PSA por sus siglas en inglés, pueda salvar vidas.

Pero los hallazgos sugieren que los hombres deben considerar la posibilidad de practicarse una primera prueba de PSA en su cuarta década de vida en vez de la edad acostumbrada de los 50 años, de modo que

los resultados sean usados cambios futuros, afirmó el tor H. Ballentine Carter de

"La tasa a la que crece el más importante que vidual para identificar a los cáncer potencialmente mortodavía curable", señaló.

"Esta es una prueba que no próstata. Diagnostica el realidad va a causar daño",



para compararlos con posibles autor principal del estudio, docla Universidad John Hopkins. PSA de un hombre puede ser cualquier otro elemento indivarones que desarrollarán un tal cuando su enfermedad es

sólo diagnostica el cáncer de cáncer de próstata que en expuso.

Los exámenes del PSA son recomendados en los estudios de cáncer de próstata, pero son imprecisos. Demasiado PSA en la sangre de un hombre puede indicar que tiene un crecimiento benigno de la próstata o que padece cáncer. Sólo una biopsia puede revelar el estado verdadero.

Todavía no está identificado el mejor momento para la realización de la biopsia. Algunos hombres padecen cáncer a pesar de tener un valor de 4 de PSA o menor. Incluso una frecuencia rutinaria de biopsias puede empeorar otro problema, un número excesivo de diagnósticos.

Muchos especialistas dicen que numerosos hombres se someten hoy en día a tratamientos con posibles efectos secundarios para atenderse tumores que son muy pequeños y con un crecimiento incapaz de poner en riesgo sus vidas.

HEALTHCARE ISSUES FAIL TO RALLY DEMOCRATS

For 2006, healthcare isn't the big issue that some Democrats want it to be.

Democrats have been talking big about health, making changes to U.S. healthcare a big issue in their campaigns to take back control of the House and Senate in next week's midterm elections. But for voters, health isn't that important a campaign issue, according to a new poll. And that's a dash of cold water on ambitious Democratic plans.

"Healthcare is going to be a second- or third-level issue this election," says Robert Blendon, professor of health policy at the Harvard School of Public Health. It consistently ranks behind the war in Iraq and worries about the economy in voters' minds, he says.

Blendon analyzed results of a survey of 1,000 registered voters conducted this September, as well as findings from 10 other surveys, in today's issue of the New

England Journal of Twenty-six percent most important; 18 economy concerned percent said it was only 11 percent healthcare.

But health issues few really tight "The Senate race good example,"

There, incumbent Talent and Demo-McCaskill are run-



Medicine. ranked Iraq as percent said the them the most; 17 terrorism; and pointed

could matter in a races.

in Missouri is a Blendon says. Republican Jim crat Claire ning neck and

neck. Ads supporting stem-cell research or opposing it on right-to-life grounds have started to appear on behalf of the candidates. Blendon notes: "Here, these second-level issues could make a difference."

Employee's **Fitness Habits** and Company Involvement?

A large majority of people believe that companies and organizations should be more involved in helping increase the physical activity levels of their employees, according to a new survey conducted by morefocus, an online research organization.

Seventy-seven percent of respondents who participated in the wide-ranging survey said that physical fitness is something that employers should more actively encourage with their employees. A majority, 64 percent, also believe children do not get sufficient exercise at school.

"It's very interesting to see how people feel about mixing a personal thing like physical fitness with work and school," said Dr. Regan Carey, morefocus Research Director. "There are more and more companies that offer gym membership discounts or even have a gym on-site, but clearly most people don't think it's enough."

The research also revealed that a majority of people, 73 percent, have regular exercise habits that include exercising at least once a week, but only 20 percent believe they get enough exercise.

When asked why they don't exercise more often, 39 percent said it was because they don't have time, while almost as many, 37 percent, say the reason they don't exercise more often is because they don't have the motivation.

The survey also explored people's attitudes towards alternative exercise. When asked why they haven't tried such forms of exercise, 29 percent said it was because they haven't had the opportunity, but they would like to. Fifteen percent think alternative exercises don't work as well as traditional exercises, while nine percent found it boring. Money came into play for 11 percent of respondents who said they didn't think they could afford an alternative exercise program.

U.S. HISPANICS LAG IN CURBING TEEN PREGNANCY

Ana Sanchez, a 15-year-old from Brownsville, Texas, should be going to school and hanging out with friends. Her main concern, though, is how to get enough money to buy food and diapers for her baby son.

"I don't have work, I had to leave school and sometimes I don't have money to buy diapers," said Sanchez.

Like many other Hispanic teenage mothers, she does not have a husband to help support her child. And, she has seen her story played out before -- in the lives of her Mexican-born mother, Maria, and her two older sisters.

As the U.S. population passed 300 million this week, some demographers noted that Hispanics account for about half of the current population growth. Many of the Hispanic women who gave birth were teenagers.

About 51 percent of Hispanic girls have babies before turning 20 in the United States, compared with 34 percent of girls nationally, according to the National Campaign to Prevent Teen Pregnancy.

"In the Latino community we have not made as much progress as we have in other oppressed communities," said Michael McGee, vice president for education at the Planned Parenthood Federation of America.

Emily Rios says she "can't even count" how many girls became mothers at her high school in El Monte outside Los Angeles, where 72 percent of the population is Hispanic.

Rios was the lead actress in the award-winning movie "Quinceanera," which follows a 14-year-old from a Mexican family living in Los Angeles who finds herself pregnant before her muchawaited "quinceanera," or 15th birthday party.

"Maybe they just think it's the life that they are supposed to live," she told Reuters in an interview.

CULTURAL INFLUENCES

With many girls growing up in immigrant families from countries where women are encouraged to have children young, the cultural pressures are strong.

"Most Latino mothers had their children at an early age. So they think: 'If it was OK for them, why can't it be for me?"' said Neusa Gaytan, program director for the Chicago-based community group Latin Women in Action.

Most of them are Roman Catholic and less likely to use contraception or contemplate abortion, and lack sex education programs in schools with large Hispanic student populations.

Many teens grew up caring for younger siblings and are eager to have a family young, as their mothers did.

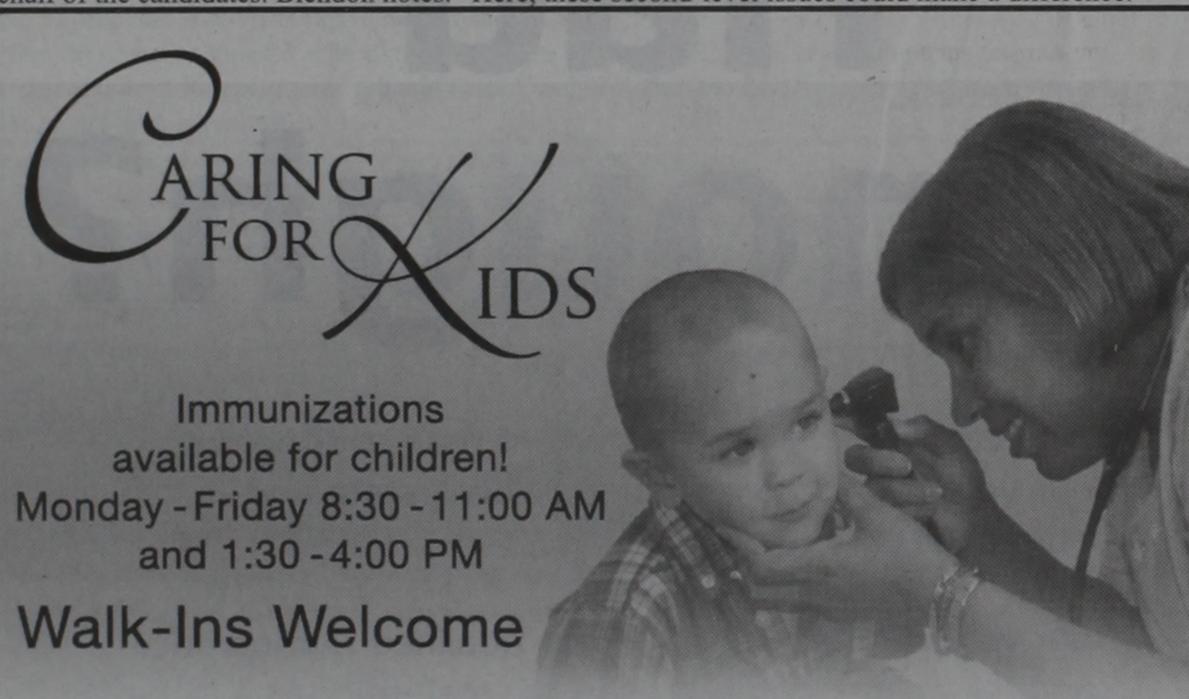
While nationwide teen birth and pregnancy rates have fallen in the United States in recent years, the reduction in teenage births has been slower among Hispanics, the country's fastest growing minority with more than 42 million people.

Hispanic teens had 83 babies per 1,000 women aged 15 to 19 in 2004, compared to 63 for non-Hispanic African-Americans and 27 for non-Hispanic whites, the National Center for Health Statistics said in a study released at the end of last month.

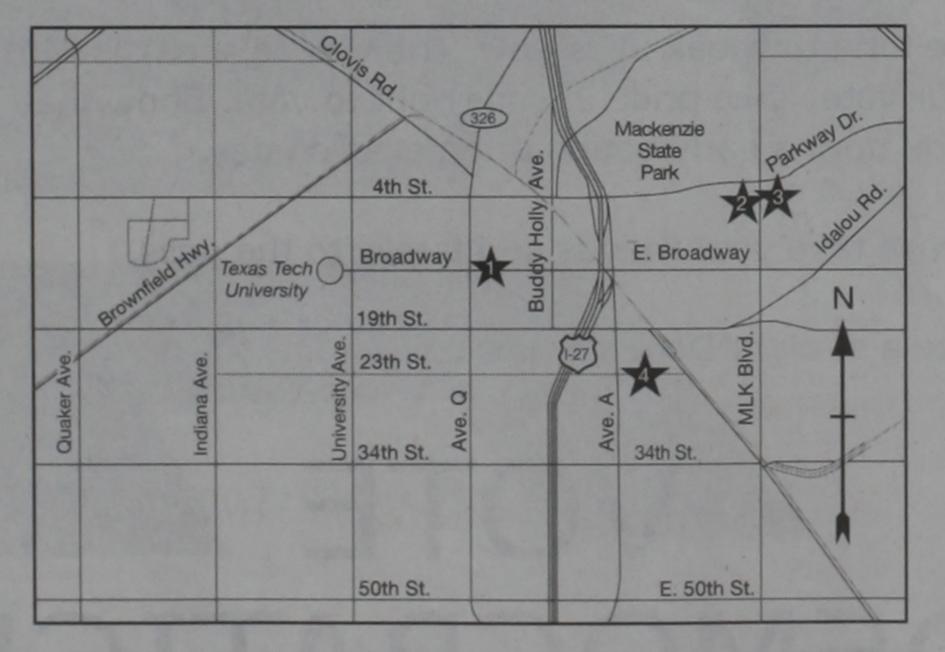
Gaytan said parents need to have frank talks with their children about practicing safe sex and the risks of becoming teen parents.

Rios hopes other Hispanic teens will watch will learn from "Quinceanera," which is released on DVD in January, what they didn't learn at home and in school.

But they are unlikely to have seen it in theaters, unless they went with their parents. Its subject ensured an "R" or "Restricted" rating for people under 17.



CLINIC LOCATIONS



- 1. CHCL Downtown Clinic
- 1318 Broadway | 806.765.2611
- 2. Parkway Community Health Center 406 MLK Boulevard | 806.767.9744
- 3. CHCL Community Dental Clinic 1702 Parkway | 806.687.6259
- 4. Chatman Community Health Center 2301 Cedar Avenue | 806.749.0024



806.765.2611

We accept Medicaid, CHIP, private insurance, sliding fee scale available

www.JoeArrington.org

Los métodos más avanzados para el tratamiento del cáncer en la región

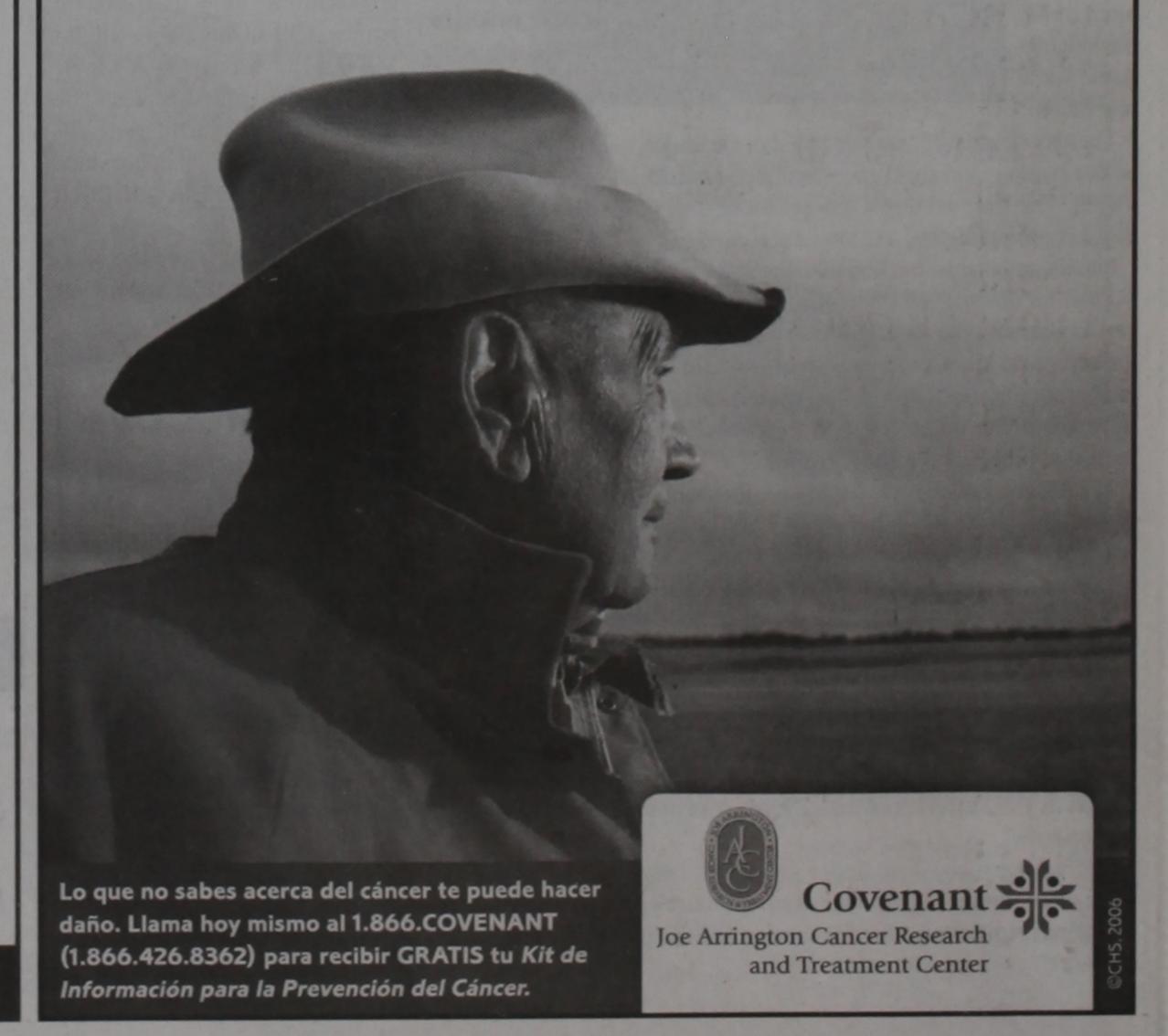
Jack vivía en Inglaterra cuando su médico descubrió que él tenía un tumor cerebral. Sin embargo, debido al sistema de medicina socializada de Inglaterra, Jack no sería capaz de obtener ningún tipo del seguimiento clínico por tres meses. Preocupado de esperar por tanto tiempo, Jack llamó a un viejo amigo que trabajó en el Centro de Investigación del Cáncer y Tratamiento de Joe Arrington (JACC). El recomendó que Jack volara a Lubbock tan pronto fuera posible. Una vez que él llegó, un equipo experto de oncólogos

confirmó el diagnóstico del cáncer cerebral. Afortunadamente, JACC ofrece los métodos más avanzados para el tratamiento del cáncer en la región. Utilizando la más alta tecnología disponible, oncólogos de JACC fueron capaces de quitar todas los vestigios del tumor de Jack sin hacer una sola incisión. A Jack le impresionó mucho el tratamiento y la calidad de cuidado medico que él recibió, y también le conmovió la calurosa bienvenida que Tejas le otorgo. Hoy él vive sin cáncer alguno, y orgullosamente llama a Tejas su hogar.

Jack pensó que su tumor cerebral significaba

el fin de su vida.

Pero en realidad, le mostró un nuevo principio.



Se Vinculan los Hispanos con Wall Street

José de la Isla

La fama que tiene Robert D. Putnam deriva de los estudios académicos que realiza sobre la incidencia cada vez menor de participación en grupos y organizaciones de voluntarios; la participación ahora es la más baja desde comienzos del siglo pasado. La mayor participación a nivel nacional se dio en los años sesenta. Desde entonces las cifras han ido en declive, llegando a los niveles históricamente bajos de la época actual.

El libro de Putnam lleva el título (en inglés) Bowling Alone. (Jugando solo a los bolos).

El problema radica en que ni los grupos de servicio juveniles - Cub Scouts - ni los clubes de voluntarios adultos - Lyons - han dejado de tener el mismo propósito hoy que el que tuvieron en antaño.

Putnam, profesor de la universidad

de ejercer influencia sobre importantes inversores de institución y privados y banqueros de inversión de alto rango y administradores de fondos mutuales, entre los cuales se encuentran fundaciones, para infundir de capital el desarrollo comunitario.

By José de la Isla

his academic studies about how

people are joining volunteer groups

and organizations less and less than

any time since the turn of the last

joiners by the 1960s. The numbers

have steadily declined ever since,

Putnum's book on non-joiners

The problem is the Cub Scouts

In his lectures, the Harvard pro-

and Lyons Clubs don't seem to serve

the same purpose now as they did

fessor takes his insights a step fur-

ther. Concerned about a nation of

non-participants, Putnum is still op-

timistic about the long run. Last sum-

mer, expounding for a Houston au-

recalcaron la importancia de tener

vínculos "personales" para la

identificación de oportunidades de

instituciones les importa "cómo

perciben a los latinos y cómo ellos

(los latinos) podrán ampliar nuestras

oportunidades", indicó Fred R.

Buenrostro, encargado principal del

José H. Villarreal, socio del bufete

de abogados Akin Gump Strauss

Hauer & Feld y próximo director de

la junta de la NAA, me dijo que la

agenda de su grupo "no ha cuajado

todavía". No obstante, más allá del

argot de transacciones empresariales,

la organización concuerda en servir

un propósito cívico a la vez que

educa a Wall Street sobre el fomento

Villarreal explicó que la NAA tiene

una posición especial, lo cual se ve

con claridad en el mundo de los

negocios. Su diferencia de otros

grupos radica en la vinculación de

dirigentes empresariales latinos y en

servir de puente para relacionarlos

con los centros de capital globales.

De igual manera, la New America Al-

liance también lleva nuevos

conocimientos a la argolla cerrada de

empresarios, así como funciona una

transfusión de sangre. De esta red de

latinos salen negocios para la nueva

economía, entre los cuales están un banco

en el área de Los Angeles, salas de cine

comunitarias, y claro, concesiones de

comida rápida, al igual que servicios de

relacionar, cuando se denomina "capital

social", en realidad facilita la formación

participantes empresariales cuando

se sienten acogidos el uno por el otro

En otras palabras, el vincular y

tecnología y de finanzas.

de capitales monetarios.

de empresas latinas.

fondo de pensiones de California.

A los fondos de pensiones

inversión a largo plazo.

until current historical low levels.

was entitled, Bowling Alone.

before.

El grupo se estableció en 1999, cuando anterior secretario de vivienda (HUD) Henry Cisneros y entonces presidente y funcionario principal del Concilio Nacional de La Raza, Raúl Yzaguirre, convocaron a unos treinta dirigentes empresariales para idear un nuevo enfoque en cuanto a la vinculación de empresas con la comunidad hispana, para fines de fomento comunitario.

Hoy el grupo cuenta con casi cien miembros que invierten en la NAA y sus programas de becas. Los participantes institucionales mayores



de Harvard, en sus discursos lleva aún más allá su percepción del problema.

Al expresarse preocupado sobre una nación de personas que no participan en grupos de voluntarios, Putnam no deja de tener optimismo sobre lo que puede darse a largo plazo. En un discurso en Houston el verano pasado, hizo diferencia entre dos tipos de asociaciones. Dijo que había las que "vinculan"; que crean lazos de solidaridad y de identificación de grupo. También hay las que "hacen puente", facilitando el incremento de miembros de nuevas asociaciones y relaciones.

Sabiendo esto, se pensaría que una conferencia de negocios en Wall Street sería el lugar menos pensado en el que la búsqueda de estas relaciones acogedoras y cálidas fuera pertinente. Sin embargo, en efecto, es lo que ocurre. Tal vez marque un hito para el futuro.

Alliance (NAA por sus siglas en inglés) llevó a cabo su sexta cumbre anual de Wall Street. El grupo de

pagan más de \$25.000 para hacerse miembros de la alianza.

Entre los trece socios corporativos se encuentran algunas de las empresas financieras más grandes de la nación - entre ellas Goldman Sachs, Citigroup, UBS, Washington Mutual, Bloomberg y Merrill Lynch - y la empresa gigante de farmacéuticos, Pfizer.

Los miembros más recientes son dos fondos de pensiones -- el California State Teachers Retirement System, que representa unos \$88,1 mil millones, y el New York City Fund, con una carpeta de valor de \$95 mil millones.

El interés intenso en empresas latinas nace del número que hay, que se anticipa aumentará a unos 3,2 millones para el 2010. Como grupo, las empresas latinas representan ingresos de \$500 mil millones.

Al anunciar los nuevos miembros, La semana pasada, la New America Christopher J. Ailman, encargado principal de inversiones del sistema realizan transacciones entre de jubilación de maestros de California, y administrador de la ciudad de empresa latino se formó con el fin Nueva York, William Thompson, y por la oportunidad de hacer dinero.

dience, he differentiated between two Robert D. Putnum is famous for types of associations. He said there are those that "bond," he said. They create solidarity and group identity. And there are those that "bridge," helping people cross over into new century. The nation had the most

associations and relationships. Knowing that, you would think that a business conference on Wall Street would be the last place in the world where the search for these warm and fuzzy relationships would seem pertinent. But, in fact, that's what's going on. It might be a signpost to the future.

Last week, the New America Alliance held its sixth annual Wall Street summit meeting. The Latino business group was formed to influence major institutional and private equity investors and high-level investment bankers and fund managers, including foundations, to capitalize community development.

The group was formed in 1999 when former HUD secretary Henry Cisneros and Raúl Yzaguirre, National Council of La Raza president and CEO at the time, called together some 30 business leaders to form a new approach to helping businesses reach out to the Hispanic community.

Today, the group numbers nearly a hundred members who invest in NAA and its scholarship programs. The largest institutional participants pay upwards of \$25,000 to join.

Among the 13 corporate partners are some of the nation's largest financial firms - including Goldman Sachs, Citigroup, UBS, Washington Mutual, Bloomberg and Merrill Lynch - and pharmaceutical giant Pfizer.

The California State Teachers Retirement System, representing about \$88.1 billion, and the New York City fund, with a \$95 billion portfolio, are the newest NAA mem-

The intense interest in Latino businesses stems from their number, expected to grow to nearly 3.2 million by 2010. Alone, Latino businesses represent about \$500 billion in revenues.

In announcing the pension-fund memberships, Christopher J. Ailman, CalSTRS's chief investment officer, and New York City Comptroller William Thompson emphasized how important having "personal" relations goes with identifying the longterm investment opportunity.

It matters to institutional funds "how they look at Latinos and how they (Latinos) can broaden our op-Da tranquilidad saber que se portunities," said Fred R. Buenrostro, CalPERS's CEO.

> José H. Villarreal, a partner with law firm Akin Gump Strauss Hauer



& Feld and NAA's incoming chairman of the board, told me his group's agenda "is a work in progress." However, outside the deal-making language of business, the organization is concordant in having both a civic purpose to give back to the community and educating Wall Street on how to help Latino businesses reach new plateaus.

Villarreal referred to NAA as having "a unique platform." It is clearly that in the business world. Its differentness comes from bonding Latino business leaders and bridging them to relations with the world's capital centers.

Likewise, the New America Al-

liance also pumps new knowledge into the old-boy network like a transfusion. Deals for the new economy are coming about through this Latino networking approach, including a new Los Angeles-area bank, community movie theaters and, of course, fast-food franchises, tech and financial services.

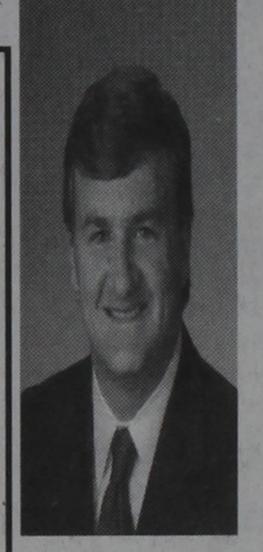
Put another way, bonding and bridging, when it's called "social capital," is actually greasing the skids

for money capital formation. It's comforting to know that deals are done among the business players when they get the warm fuzzies about each other and the opportunity.

© 2006

Go Vote! Today Until Nov. 7 at 7 pm Oralé Raza!

Everyone's talking about



"Robert Ricketts, a CPA and Tech professor, who is bright, articulate and well-versed." Lubbock Avalanche-Journal

> "Ricketts' intellect is impressive and his candor would be refreshing in any race." Abilene Reporter-News

"Ricketts is impressive across the range of issues. Easy choice." Esquire magazine

"Simply put, Ricketts is a more impressive candidate

than the incumbent." -- Fort Worth Star Telegram

Vote for Robert Ricketts Please join us in voting for Robert.

Janie Ramirez

Armando Gonzalez

Christy Martinez

Victor Gonzalez

Linda DeLeon

Mario Ybarra

Joe Davila

Bidal Aguero

Olga Aguero Abel Cruz

Paid for by Friends of Robert Ricketts.

Dario Rendon, Jr. Manuel Aguilar Lillie Aguilar Ysidro Gutierrez Ms. E. Omega Cantu Armando Rodrigue

- Robert -

for U.S. Congress Democrat District 19

DEL CONDADO DE LUBBOCK

VOTANTES REGISTRADOS

Los sitios de votación para TODOS los zonas para el día de elección se han movido de su localización anterior a CUALESQUIERA de los sitios enumerados abajo para la Elección General y Especial.

Las horas de votación serán de las 7 a.m. – 7 p.m., martes, 7 de noviembre, 2006. Para preguntas, por favor llame a la Oficina de Elecciones, 775-1969.

ALL AMERICAN CHRYSLER—8802 E Hwy 84, Slaton, Texas

ARNETT ELEMENTARY SCHOOL—701 E Queens

BACON HEIGHTS BAPTIST CHURCH—5039 53rd St (53rd & Slide Rd)

BROADVIEW BAPTIST CHURCH—1302 N Frankford Ave

BYRON-MARTIN ATC—3201 Avenue Q

CALVARY BAPTIST CHURCH——5301 82nd St

CASEY ELEMENTARY SCHOOL—501 7th St, Wolfforth, Texas

CATHOLIC DIOCESE OF LUBBOCK—4620 4th St

CHURCH ON THE ROCK—10503 Slide Rd

ELKS LODGE NO 1348—3409 Milwaukee Ave

HARWELL ELEMENTARY SCHOOL—4101 Avenue D

IDALOU CLUBHOUSE—601 Walnut St, Idalou, Texas

LAKERIDGE METHODIST CHURCH, FAMILY MINISTRY CENTER—4601 83rd St

LUBBOCK-COOPER ISD, ADMINSTRATION BUILDING-15302 Loop 493

LUBBOCK-COOPER NORTH ELEMENTARY SCHOOL—3202 108th St

LUBBOCK COUNTY ELECTIONS OFC, PUBLIC ROOM—1316 Crickets Ave (formerly Ave G)

MAE SIMMONS COMMUNITY CENTER—402 23rd St (23rd & Oak Ave)

NEW DEAL ISD, ADMINISTRATION OFC—410 S Auburn St, New Deal, Texas

REESE EDUCATION CENTER—9421 4th St

ROOSEVELT CLUBHOUSE—1400 CR 3300, Roosevelt ST ISIDORE CATHOLIC CHURCH, PARISH HALL-17813 N 1-27, Abernathy, Texas

SHALLOWATER COMMUNITY CENTER—902 Avenue H, Shallowater, Texas

SLATON CLUBHOUSE—700 W Garza St, Slaton, Texas

TRINITY CHURCH, ACTIVITIES CENTER—6701 University Ave

TEXAS TECH UNIVERSITY, STUDENT UNION BUILDING

(SUB) —TTU Campus (15th & Akron)

WAYLAND BAPTIST UNIVERSITY—2002 W Loop 289, Suite 120 (19th St & W Loop 289)

ALBERTSON'S-3249 50th St

UNITED SUPERMARKETS: 2630 Parkway Dr, 112 N University Ave, 401 Slide Rd, 1701 50th St, 8201 Quaker Ave, 29th Dr & Brownfield Hwy, 2703 82nd St, 8010 Frankford Ave

**ASL Intérpretes disponibles

Dallas Cowboy Preview

Bill Parcells won't tell you he expected Tony Romo to play this well in his first start since a 2002 Division I-AA playoff game at Eastern Illinois.

And he doesn't know yet if this was the beginning of the Romo era or just one lucky game.

But he will tell you he is not surprised by Romo's success, passing for 270 yards and leading the Cowboys to a 35-14 victory over the Panthers.

"You don't know what to expect exactly," Parcells said. "You just hope the course of action you decided to take is for the good of the team, and you hope it turns out that way. I told you all along, I'm hopeful the path we chose to get him ready for pro football was correct. I'm hoping that turns out to be the right one, too. I still don't know for us other than the fact if we had done it a lot sooner I don't think it would have worked. And I don't think he thinks it would have worked now. He may have thought then, that it might have, but I don't think so now."

Parcells carefully groomed Romo for this moment.

He watched him mature from practice squad player in 2003 to third-string quarterback in 2004 to backup in 2005 and to now being ready to be the starter.

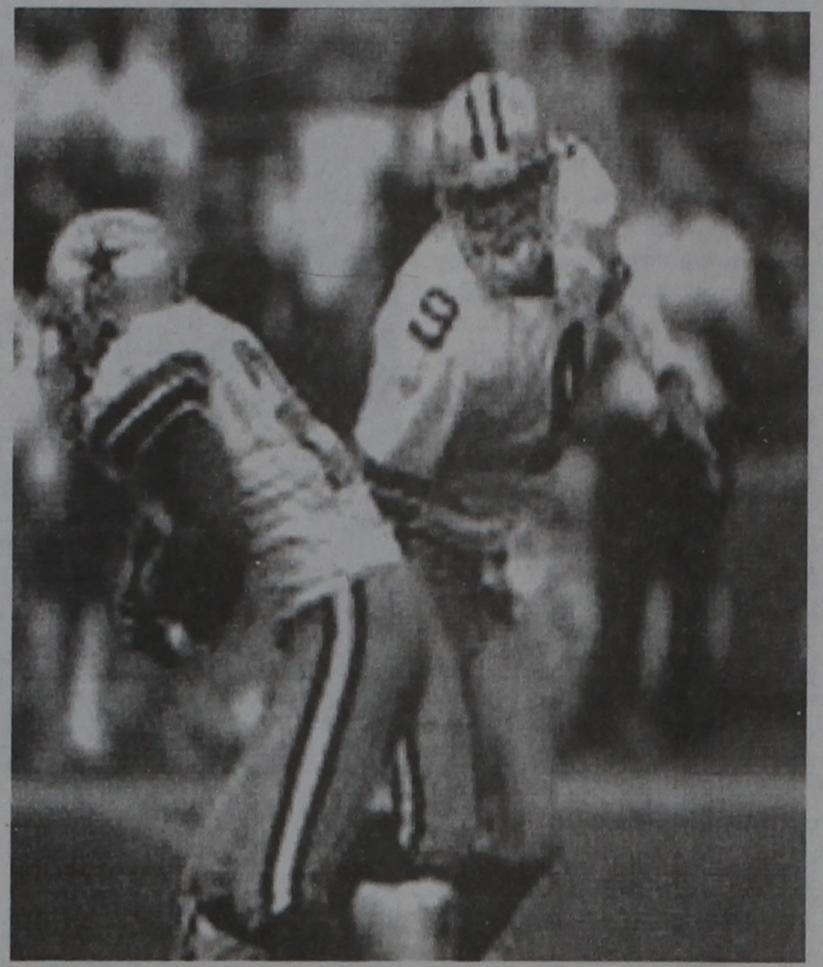
Sure, Romo has more mobility than the benched Drew Bledsoe. He also has a quicker release. Both of those characteristics showed against the Panthers and played a role in the Cowboys' victory.

But mostly Romo was prepared for this. He had put in the work. And although he had his ill-advised moments and will continue have moments because of his inexperience, he proved that the

game is not too big for him. "Look, Tony is like any young kid." Parcells said. "He's been around here, he knows what this process has been better than anyone. He knows he's been waiting in the wings. He knows that opportunity won't stay forever either. I think he's mature enough guy and a smart enough guy to realize that."

Redskins report:

With starting quarterback Mark Brunell missing a third consecutive practice due to pulled rib muscles and with young quarterback Tony Romo having been so impressive in his first start for Dallas on Sunday night, Jason Campbell was the focus



of a lot of attention as the Redskins returned to work Monday after a four-day break that ended their bye week.

"I'm getting more and more comfortable," said Campbell, who split the first-team snaps with veteran backup Todd Collins after taking the bulk of that work in the previous two practices, Oct. 24-25. "Doing it last week, I was able to carry over things to this week. It made me feel like I wasn't an outsider looking in, that I was actually in the group. You can know everything you need to know, but you have to build that chemistry."

Campbell, for whom Washington traded three picks to move up and draft in 2005, was impressed with Romo, who waited more than three seasons for the chance to start for Dallas.

"(Romo) played with a lot of poise," said Campbell, who has yet to play a snap in his 23 career games. "That's something you have to do when your first time comes. No matter how many starts you've had, you have to play aggressive ... You've just got to stay patient, stay confident, stay positive until your number is called. You go through different trials in life. Hopefully (I'm a backup) for a reason and it will pay off one day. I've seen guys thrown in there who weren't ready. I've seen guys who've had to wait ... (San Diego's) Philip Rivers is having a good year (after sitting for two seasons). I support Mark every way. Until my time comes, I will always support

Brunell said that he expects "to be back strong" for Tuesday's practice and that he'll start against Dallas. Coach Joe Gibbs said that there has been no change in the order of his quarterbacks in which Collins would play if Brunell were hurt during a game while Campbell would start if Brunell is out long term. Gibbs added that he talks to Campbell "a lot about patience," but said, "Anytime Jason gets to work, it's good for him and good for us."

Defensive end Renaldo Wynn said that changing quarterbacks can be good.

"Sometimes you just need something new, a changeup, a little bit of a spark," Wynn said. "Romo brings some new energy, gives them a better chance to be successful. His first time certainly worked out well for him, and it will continue to build confidence in him and his team. He's still learning, but he does get out of the pocket. He made four first downs with his legs (against the Panthers). It was a risk, but it looks good for them right now."

Asked if the Redskins might get a similar lift by benching the inconsistent Brunell for Campbell, receiver Santana Moss remained fully supportive of the 36-year-old veteran.

"I have 150 percent confidence in the guy throwing the ball," Moss said. "It's not something we need to get riled about."

Inside Slant

After spending some time belittling his team following disappointing defeats earlier in the season, Texas Tech coach Mike Leach has rushed to the Red Raiders' defense.

He first made thinly veiled comments about the officiating in Tech's 35-31 loss to Texas after the Oct. 28 game. Then he acknowledged he would send the Big 12 office a tape of the calls he considered questionable.

The entire time, Leach made an admirable effort not to rip the officials, a move that could draw a fine since the league prohibits coaches from publicly criticizing referees.

"Those that have a copy of the game or recorded it and things like that, they're going to arrive at various opinions that they can express accordingly," Leach said. This, after all, is America, and I'd encourage them to do

The Lubbock Avalanche-Journal reported that Texas Tech prepared a tape containing 18 calls, no-calls or rulings that the Red Raiders coaches disputed from the game against Texas. Leach said he rarely sends tapes to the league office and said the only other time this season was after an overtime win over UTEP.



Never did Leach hint at a conspiracy theory, which was part of a tirade that provoked the Big 12 to fine Kansas coach Mark Mangino \$5,000 after he complained his team was jobbed in a 2004 loss to Texas because of BCS implications for the Longhorns.

Fact is, Leach was careful not to say anything inflammatory. It was obvious, however, that he was disturbed by several reviews, as well as 14 penalties (12 were accepted) assessed on the Red Raiders, who built a 21-0 lead over the Longhorns before failing to score in the second half.

While the league probably will do little to validate the protest, the fact Leach is sticking up for his team following an impressive per-

formance could give the Red Raiders (5-4, 2-3) some spark for their stretch run. SCOUTING THE OF-FENSE

During a red-hot first half in which he threw for 364 yards against Texas while helping Texas Tech build a 31-21 lead, QB Graham Harrell may have been sharper than any quarterback that coach Mike Leach has inserted into his spread attack. Leach even said as much. The rapid throws that kept the Longhorns off-balance prove Harrell has the talent to run the attack to its full potential.

SCOUTING THE DE-**FENSE**

The inability of the Texas Tech defense to preserve a 21-0 start against Texas, which even included an interception return for a touchdown by LB Fletcher Session, was a wicked blow. The Red Raiders had few solutions once Texas QB Colt McCoy got rolling, as the freshman threw touchdowns to four receivers.

QUOTE TO NOTE

"We had some costly mistakes on some of our drives and some costly penalties that put us in bad situations. We had too many third-andlongs, and those are tough situations to convert against a team like Texas." - Texas Tech QB Graham Harrell.



Adam Lara makes presentation on Immigration Reform at LHCC luncheon that was held on Fri., Oct. 27, that was attended by civic leaders and representatives of elected officials from Lubbock and the area.

Celebrating 30 Years of Publishing EL EDITOR

Continues to Stress the Importance of

VOTE-SUVOTO ES SUVOZ

Your Ad Goes Here!! Call us today!

For State Representative—District 83

"THE POLITICIANS ARE TURNING OUR BORDER SECURITY INTO THE SAME 'PIG FEEDING TROUGH' AS THE IRAQ WAR AND WAISTING OUR TAX DOLLARS."

A CERTIFIED HOMELAND SECURITY PROFESSIONAL, RECOGNIZED BY THE AMERICAN BOARD FOR CERTIFICATION IN HOMELAND SECURITY AS A CHS-V, IS NEEDED IN AUSTIN-LTC JOHN E. MILLER, USAR-RET

Security of our schools, security from pandemics, security of our food supply, security of our critical infrastructures and for our families are all matters that should be bi-partisan concerns.

Elect John E. Miller

Candidate's Qualifications to Serve

- Professional Credentials in Homeland Security
- Retired Military Officer with 28 years service
- Successful business owner
- Member of Lubbock Chamber since 1997
- Independent Thinker and Man of his Word
- Conservative Democrat
- MBA Oklahoma City University 1984
- USMC Vietnam Combat Vet 1967-68
- Recently Recognized for Support of Raiders Rojos
- Life Member National Rifle Association
- Life Member American College of Forensic Examiners

Good For West Texas

Pol.Adv. Paid for by John E. Miller for State Representative, Yolanda Guerrero Treasurer 815 S Gilbert Dr, Lubbock, TX 79416

NORTH LUBBOCK BOXING CLUB

"Discipline & Dedication

Results in Excellence" Fall Invitational Boxing Tournament Saturday, Nov. 18th

6pm(doors open) to 7pm(Boxers start) Teams from: Hobbs, NM; Midland/Odessa; Liberal, KS; Slaton, Plainview, Amarillo, San Angelo, Clovis, NM; Garden City, KS; Pampa, Littlefied, Dumas, Pecos, Hereford & Lubbock, Texas Five Championship Belts Will Be Awarded Tickets Available at the Door or at

RC Automotive (806) 747-1823

FAIR PARK COLISEUM 4th & Ave. A Lubbock

Children & under & Sr. Citizens FREE

T-Shirts & Caps T-Shirts & Caps FOR AS LITTLE AS \$5.00! For the Very Best in Quality, Design & Price!

> CALL 763-3841 ELEDITOR

1502 Avenue M - Lubbock, Tx

White House-and Dems Look for Kerry Apology

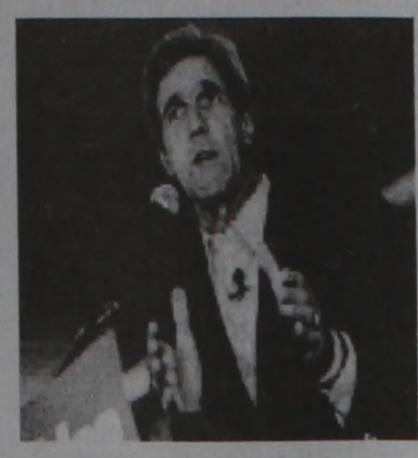
A few Democratic candidates joined Republicans Wednesday in pressing John Kerry to apologize for a comment critics said appeared disrespectful of U.S. troops as several Kerry campaign appearances were canceled.

"Whatever the intent, Senator Kerry was wrong to say what he said," said Democratic Rep. Harold Ford Jr., running for Senate in Tennessee.

"Sen. Kerry's remarks were poorly worded and just plain stupid," said Montana Senate President Jon Tester, a Democrat trying to unseat GOP Sen. Conrad Burns. "He owes our troops and their families an apology."

"I'm sorry he did what he did. But I think the issue ... we want to make sure it doesn't confuse the subject of the war in Iraq," Democratic Rep. Ben Cardin, running for Senate in Maryland, said on CNN.

The White House didn't back down from its call for a Kerry apology. White House press secretary Tony Snow said Kerry "put gasoline on the fire" of an already sizzling midterm election campaign. And the Republican National Committee released a Web ad, to be e-mailed to



GOP activists and state party officials, called "Apologize."

"Sen. Kerry may have botched the line, but what he said was insulting to the troops, and what he ought to say is, 'Look, I botched the line, but I'm sorry for giving offense,' "Snow said on CBS's "The Early Show."

At issue is Kerry's comment, to a group of California students on Monday, that people unable to succeed in the U.S. educational system would likely "get stuck in Iraq." Kerry says he merely botched a speech line written to be critical of Bush, while Republicans seized on it as evidence of troop-bashing by the Democratic party's 2004 presidential nominee.

The backdrop for the fiery exchange evoked memories of Bush and Kerry's bitter

House, and injected last-minute fireworks into a taut midterm election fight between Republicans trying to cling to control of Congress and Democrats striving to win it back.

With each party looking for any advantage in a race expected to turn in large measure on the unpopular war in Iraq, Kerry campaign appearances in Iowa, Minnesota and Pennsylvania were canceled.

A spokesman for Democratic congressional candidate Bruce Braley in Iowa said Braley had decided independently to cancel an event with Kerry scheduled for Thursday. Braley, who is running against Republican Mike Whalen, said in a statement that the White House and Kerry should stop bickering and focus on how to change course in Iraq.

Meredith Salsbery, a spokeswoman for congressional candidate Tim Walz, said Kerry made the final decision but acknowledged campaign officials were worried that the controversy would distract from his effort to unseat incumbent Republican Rep. Gil Gutknecht.

Kerry spokesman David

Wade confirmed he no longer would appear at a Philadelphia rally on Wednesday for Democratic gubernatorial candidate Bob Casey.

"We made a decision not to allow the Republican hate machine to use Democratic candidates as proxies in their distorted spin war," Wade said.

Kerry, meanwhile, sought frantically to contain the damage — to his party in next week's elections and his own potential repeat run for the White House in 2008. He and some Democrats viewed the fracas as a key test of a lesson learned in the 2004 race — that he responded too slowly when hit with unsubstantiated allegations about his Vietnam war record from a group called Swift Boat Veterans for Truth.

Kerry's office released a supportive statement from retired Lt. Gen. Claudia J. Kennedy, the first female three-star general in the Army and a supporter of his 2004 bid against Bush. "When it comes to Iraq, he's right to stand up against baseless attacks, and right to keep fighting for a better course for our troops and our country," she said.

Sen. Chuck Schumer of New York, head of the Democratic campaign effort, called the White House attacks on Kerry an effort by Bush "to divert attention from his failed Iraq policy."

"Instead of going on television attacking John Kerry and everyone else under the sun, the president ought to be sitting at his desk coming up with a plan for Iraq," Schumer said.

The head of the Democratic party also downplayed Kerry's remarks. "Kerry made a blooper. Bloopers happen,"

Howard Dean told reporters in Burlington, Vt. Snow said Kerry — not the White House — was the one who "whipped this up into a big issue."

Bush, campaigning in Georgia Tuesday night, said Kerry's statement was "insulting and it is shameful" hours after Snow unleashed a harsh attack on the Massachusetts senator.

Kerry told a hastily arranged news conference in Seattle: "I apologize to no one for my criticism of the president and of his broken policy."

But he also said the comment was "a botched joke about the president and the president's people, not about the troops ... and they know that's what I was talking about."

What Kerry said Monday at a campaign rally was this: "You know, education, if you make the most of it, you study hard, you do your homework and you make an effort to be smart, you can do well. If you don't, you get stuck in Iraq."

A Kerry spokeswoman, Amy Brundage, said later that the senator's prepared text had called for him to say: "Do you know where you end up if you don't study, if you aren't smart, if you're intellectually lazy? You end up getting us stuck in a war in Iraq. Just ask President Bush."

Sen. John McCain said Wednesday he wasn't sure "how you could construe" Kerry's comment as a joke. Calling Kerry "my friend," the Arizona Republican said, "I've found that if it is just a botched joke then apologize and move on."

"As it stands, he owes an apology to the men and women who are serving in Iraq out of patriotism and love of country, not because of any academic deficiencies," McCain said on ABC's "Good Morning America."

On Coming Out: the Courageous & the Cowards

Oct. 11, 1987, when half a million people marched on Washington for lesbian and gay rights, has become synonymous with the struggle for gay rights in the

United States. After the success of that march, activists Jean O'Leary and Rob Eichberg got together with members of several gay civil rights groups in Manassas, Va., to encourage gay people to "come out of the closet." National Coming Out Day, founded in 1988, is now celebrated

all over the nation and in other countries.

I spent part of National Coming Out Day this year attending a lecture at the Rainbow Center at the University of Connecticut in

Puerto Rican native Pedro
Julio Serrano,
communications coordinator
of the National Gay and
Lesbian Task Force in New

York.

Storrs. The speaker was

Serrano spoke movingly of being 19 and telling his parents that he was gay. He was ordered to leave their house immediately.

Coming out can be one of the most difficult events in a gay person's life. Most of us remember the exact moment when we took the step that would change our lives forever and the anxiety as we waited for a positive or negative response from our parents, siblings and friends.

It took Serrano's parents' reversal of fortune a year later, and his willingness to give them the support they had denied him, for them to reunite. His parents are now very involved with the gay rights movement in Puerto Rico.

In 1998 Serrano was the first openly gay political candidate to run for a seat in Puerto Rico's House of Representatives. Despite a campaign against him of threats that made him fear for his life, he did not drop out of the race. Instead, the experience motivated him to

TRABAJE DESDE SU CASA
Gana hasta \$1000 semanales. Más de 100
compañías buscan trabajadores para ensamblaje. No necesita inglés ni experiencia,
para trabajar. Si desea prosperar llame hoy:
Dirección Nacional de Trabajos

(915) 875-1125

\$500! Carros desde \$500 Confiscados por la policia! Se Vende Hondas Chevys y Mas! Para listas llame hoy al 1-800-650-7442 X 8444 create the pro-gay organization "Puerto Rico Para Todos."

Serrano's courage contrasts with the hypocrisy of U.S. Rep. Mark Foley, resigned from who Congress Sept. 29 after the ABC news disclosure of sexually charged e-mails he sent to congressional male pages. His attorney, David Roth, made outrageous excuses to explain his behavior, stating that Foley was an alcoholic and that he had been molested by a clergyman as a teenager.

The day after his resignation, Foley publicly acknowledged that he is gay. It took a national scandal for him to admit a "secret" known in political circles for more than 10 years.

When asked on Oct. 11
about House Speaker Dennis
Hastert's knowledge of
Foley's behavior and belated
investigation of the matter,
President Bush replied, "I
appreciated Speaker
Hastert's strong declaration
of his desire to get to the
bottom of it. You know, we
want to make sure that we

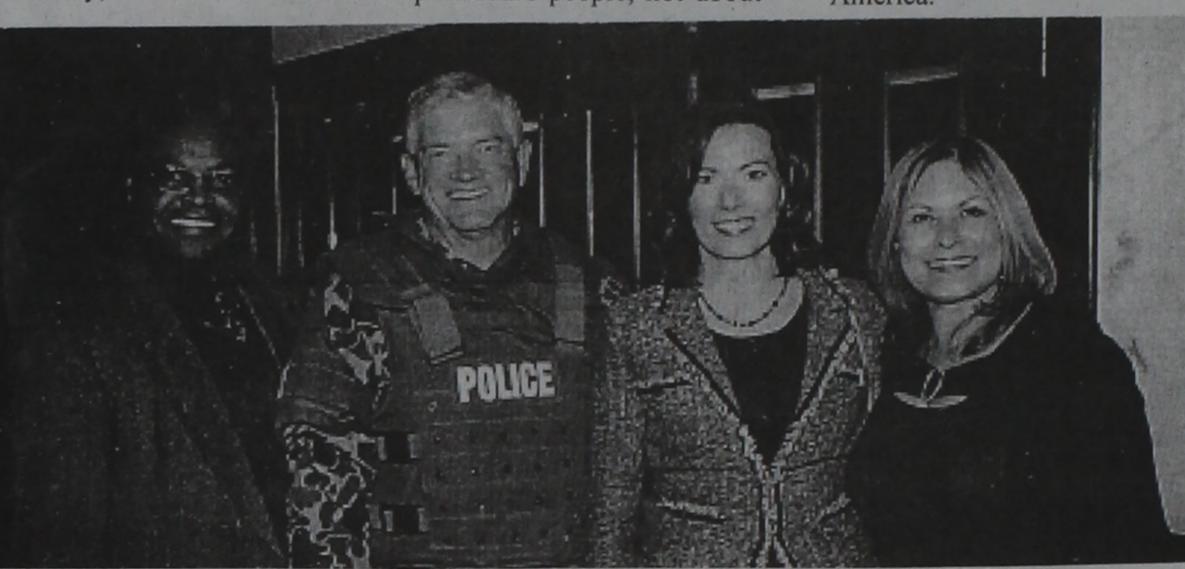
understand what Republicans knew and what Democrats knew in order to find the facts."

It is ironic that President
Bush held his press
conference on National
Coming Out Day. It is even
more ironic for a man who
has spent so much energy
and so many taxpayers'
dollars trying to get a
constitutional amendment
banning same-sex marriage,
to be so flip as to say that
"this Foley issue bothers a
lot of people, including me."

"Bothers" doesn't even begin to express how most of us, gay and straight, feel about Foley's conduct and the unmasking of the hypocritical actions of those involved with an administration that has demonized gays to obtain votes.

Those who knew about Foley's immoral behavior and didn't act in a decisive, timely manner should not be allowed to continue pretending they have a monopoly on family values.

© 2006



The Lubbock Hispanic Chamber of Commerce celebrated its Fifth Annual Celebrity Roast on Thursday, Oct. 27, at the Lubbock County Club. Our friend and Mayor David Miller was our Roast Honoree. Attorney Jason Medina with the Law Firm of Kevin Glasheen did such a wonderful job as Master of Ceremonies that the Mayor offered him a job for his next campaign, but he didn't say what he was running for or from. Shown here with Jason is David Miller in his Military Police uniform, Dr. Gary Schwartz, former friend of the Mayor and Mr. Matt Miller who is placing an ad in the Thrifty Nickel for adoptive parents! Other Roasters were Jim Douglass, Albert Hernandez and Steve Verett.



Mayor David Miller, Roast Honoree during the Lubbock Hispanic Chamber of Commerce 5th Annual Celebrity Roast in picture with Councilwoman Phyllis Jones and Councilman Floyd Price. Price congratulating or giving condolences as our Mayor demonstrates his wonderful sportsmanship, also in photo is Velma Medina LHCC Chair. Our most sincere thanks to David and Jayne Ann as well as to the Roasters: Mr. Steve Verett, Mr. Albert Hernandez, Mr. Gary Schwantz, Mr. Jim Douglass and Mr. Matt Miller. A special thanks to Mr. Jason Medina, Law Office of Kevin Glasheen, for a great job as Master of Ceremonies.

AVISO LEGAL

Estos juegos de raspar de la Comisión de la Lotería de Texas terminan el 30 de noviembre de 2006. Tienes hasta el 29 de mayo de 2007 para canjear cualquier boleto de estos juegos:

Juego #634, \$2
Wheel of Fortune®
Probabilidades son de 1 en 4.22

Juego #654, \$10

Texas Gold Rush

Probabilidades son de 1 en 3.38

Juego #657, \$2
Winning Numbers
Probabilidades son de 1 en 4.83

Juego #726, \$5

Mystery Money

Probabilidades son de 1 en 3.39



Las probabilidades mostradas aquí son probabilidades generales de ganar cualquier premio, incluyendo los premios iguales al valor del boleto. Los expendedores de la Lotería están autorizados para canjear premios de hasta, e incluyendo, \$599. Premios de \$600 o más tienen que ser cobrados en persona en un Centro de Reclamo de la Lotería o por correo con un formulario de cobro de la Loteria completado; sin embargo, premios anuales o premios de más de \$999,999 tienen que ser cobrados en persona en la oficina central de la Comisión de la Loteria de Texas en Austin. Llama a la Línea de Servicio al Cliente 1-800-37LOTTO o visita la página de internet de la Loteria en www.txlottery.org para más información y la dirección del Centro de Reclamo más cercano. La Lotería de Texas no es responsable por el robo o la pérdida de boletos, o por boletos extraviados en el correo. Boletos, transacciones, jugadores y ganadores son sujetos, y jugadores y ganadores están de acuerdo con cumplir con todas las leyes que le corresponden al caso, las reglas de la Comisión, regulaciones, normas, directivas, instrucciones, condiciones, procedimientos y decisiones finales del director ejecutivo. Un juego de raspar puede seguir vendiéndose aun cuando todos los premios mayores han sido cobrados. Tienes que tener 18 años de edad o más para poder comprar un boleto de la Lotería de Texas. JUEGUE RESPONSABLEMENTE. La Lotería de Texas apoya a la educación en Texas. © 2006 Texas Lottery Commission. Todos los Derechos Reservados.

Magle 955 F

Vote Magic 93.7 For
The Best Tejano Hits
The Best DJ's
The Biggest Prizes
Vote Magic 93.7
And Don't Forget to Vote in the
November Elections
Su Voto es Su Voz!

Magic Morning Show with Eddie "The Dog" and

Jennifer "La Chismosa"
Middays with Jake Gonzales
Afternoons with D.J. Lopez
Nights with Sisco

Bell Promises to End College Tuition Deregulation

Democratic governor candidate Chris Bell pledged today to halt tuition deregulation that he said is causing college costs to soar out of reach.

Bell visited the heavily Democratic and Hispanic Rio Grande Valley as the final week of campaigning in the five-way governor's race began. Bell's appearance in the Valley was limited to a news conference in the law offices of state Sen. Juan "Chuy" Hinojosa's law office.

The other three major candidates fanned out across the state and country, with Gov. Rick Perry making three stops in the Panhandle and independent Carole Keeton Strayhorn visiting West

Texas. Independent Kinky Friedman traveled to New York to tape an appearance on CBS's "Late Night with David Letterman" that is scheduled to air Friday.

"Texas has fallen off track in bringing more Hispanics into organizations of higher education," Bell said, flanked by Hinojosa, two students, and Cindy Gonzalez, a Valley native who was Gov. Rick Perry's former higher education director. She said she had flipped loyalties after seeing tuition skyrocket and student scholarship programs such as TEXAS Grant suffer cuts.

"It was supposed to be done at a slow rate," she said. "Deregulation for these

students was at hurricane force wind increases."

Hinojosa, a Democrat, said he planned to propose a three-year moratorium on tuition increases, followed by an annual increase that would be capped at 5 per-

Bell said that as governor he would support the bill and make up costs through casino gambling and other revenue sources.

Perry campaign spokesman Robert Black said Gonzalez was a "formal disgruntled staffer." He said state-controlled tuition would require a tax increase.

"College tuition at Texas public universities is about the national average, which

means it is a bargain nationally," he said. "The fact is to provide a good college education it costs money."

He called casino gambling a "red herring."

"Casino gambling will never pass in the state of Texas," he said.

In other developments, an anti-toll road political action committee launched an ad Monday encouraging voters to elect independent Strayhorn because she's "the only candidate with a no land-grab alternative" to Perry's Trans-Texas Corridor.

The cartoon created by People for Efficient Transportation will appear on Central Texas cable channels until Election Day. Strayhorn gave

open seat in South Minnea-

The total number of His-

panics in lower State Houses

will increase by four, from

178 to 182. The net gain

will stem from victories by

Hispanic Republicans, in-

cluding Peter Lopez (R) in

District 127, west and south

of Albany in New York. If

elected, Lopez would be-

come the first Hispanic Re-

publican in that state's As-

Analysis of the potential

lower State House gains also

reveals the political progress

of Hispanic candidates in

states with emerging His-

panic communities. In the

nine states with traditional

Hispanic population concen-

trations (Arizona, California,

Colorado, Florida, Illinois,

New Jersey, New Mexico,

New York, and Texas), the

Profile projects a net loss of

two seats. However, in the

other states, the Profile's

data indicate a net gain of

six seats. "Latinos in states

with emerging communities

have laid an important foun-

dation for their continued ef-

forts to achieve full political

empowerment," said Vargas.

sembly.

polis' District 62.

the group \$15,000, but the group's founder, Sal Costello, said small donors are responsible for the \$12,000 he used to buy the ad.

Strayhorn also stuck to an education theme in Amarillo, Midland and Odessa, proposing to send all Texas high school graduates to technical or community college for two years for free.

Strayhorn, the state comptroller who ran for that office as a Republican but decided to run as an independent for governor, doesn't have the benefit of a major party's machinery to turn out crowds for large political rallies. So she was holding news conferences on college campuses Mon-

The students at Bell's news conference said tuition costswere threatening their educations.

semester because I was working up north in Minnesota to save money to buy textbooks," said Micheel Prado, a 22-year-old senior studying accounting at the University of Texas-Brownsville.

Prado said her tuition had gone up about \$500 in the past year, from \$1,500 for the semester to more than \$2,000. She said she was not able to foot that bill and pay \$600 for textbook



.El Editor

"The Watershed Election"

how RANDY NEUGEBAUER has enriched himself in office, like DENNIS HASTERT and so many others, using public office for personal gain. ROB-ERT RICKETTS is a much better create another Strip on the South side, choice...and if you vote for CARL ISETT or JIM LANDTROOP, you might as well be voting for TOM CRADDICK. PEARLIE MAYFIELD and JOE son. HEFLIN are people-oriented candidates who would definitely vote against straight party ticket... for example, if a CRADDICK for Speaker.

I have been very impressed with the candidacy of JOHN MILLER, who is running against DELWIN JONES...he is highly qualified, and would also be a breath of fresh air.

ways been fair and even-handed, and nominee. Look for these folks in the straight ticket Democrats will miss vot- Supreme Court and Court of Criminal ing for him. It is a shame that PATTI Appeals races. Unfortunately, our lo-JONES, the incumbent County Commis- cal judges and DA are totally sioner for Precinct Four, is likely to win unopposed...not a healthy sign for the against SMITTY SMITH, a good and sin- Republic...it is not good for a healthy cere candidate...she has consistently democracy. voted to expand government and raise good men...you can't go wrong with ei- cincts", the latest assault on neighborwho is running for Justice of the Peace, me...HAND-COUNTED PAPER deserves credit for running for office in BALLOTS are coming...and some day, youth...but HERNANDEZ's wife AURORA de- themselves and end this horrid "Super serves support.

This may surprise folks after my I could write long and hard about long advocacy of package liquor in North Lubbock, but I believe that the passage of the liquor proposal in Wolfforth will NOT be good for North, East and Central Lubbock...it would and the money would continue to flow to those areas out of our communities. I hope that it is defeated for that rea-

I have long opposed voting a voter choose the Democratic Party line, he is in effect voting for the Republican judges and justices who are only opposed by Libertarians...I always vote for the Libertarians against an incumbent Republican or Democrat who is County Judge TOM HEAD has al- not opposed by another major party

Whatever your persuasions, taxes and fees. In the race for County VOTE ... even if you think that your Commissioner, Precinct Two, very little vote might be HACKED to pieces by is known about MARK HEINRICH, the the new electronic voting machines, to Republican, and JUSTIN MARTIN, the disappear in cyberspace...or even if you Democrat, but I believe that both are are disgusted with the "Super Prether one. Young BRIAN THORNTON, hood representation. Believe VICTOR neighborhoods are going to assert Precinct" experiment. The day after November 7 is going to be intriguing...STAY TUNED!!!

Hispanic Candidates Vie for Top Offices in 38 States



Hispanic candidates are competing in 38 states for the nation's top federal and state offices in Election 2006, according to the 2006 Election Profile released today by the National Association of Latino Elected and Officials Appointed (NALEO) Educational Fund. The Profile presents the re-

sults of an analysis of all candidates running for Congress, statewide office, and state legislative seats in the November general election. "Latinos have mounted

campaigns in every region of the nation - from the Southwest, to the Northeast, to the Deep South, to New England, to the Midwest and America's 'heartland,'" said Arturo Vargas, NALEO Educational Fund executive director. This widespread competitiveness reveals the growing Latino political maturity," Vargas added. "Latinos are demonstrating that they can raise campaign money, form political networks, organize their voting communities, and obtain key endorsements."

According to the NALEO Educational Fund's analysis, in 1998, Hispanics were running for federal and state office in just over half of the nation's states (26). In Election 2006, that number has grown to 38, an increase of 46 percent.

In addition, the 2006 Elec-

tion Profile projects that: Hispanics could gain an additional seat in the U.S. House of Representatives, if New Mexico Attorney General Patricia Madrid (D) prevails in a tight race against U.S. Representative Heather Wilson (R). If victorious, Madrid would be New Mexico's first female Hispanic U.S. Representative, and the state's first Hispanic since Governor Bill Richardson (D), who served in Congress from 1983 - 1997.

New Mexico will see some of the most interesting races for statewide office, as candidates in five of the seven state executive seat contests are Hispanic. Governor Bill Richardson (D) has excellent prospects for re-election. In the Secretary of State race, Bernalillo County Clerk Mary Herrera (D) faces for-Albuquerque City Council President Vickie Perea (R); State Representative and Special Prosecutor Hector Balderas (D) is in a competitive contest against CPA Lorenzo Garcia (R) for State Auditor; CPA and business owner Demesia Padilla (R) faces a tough battle against James B. Lewis (D) for State Treasurer; and Jim Baca (D) is challenging incumbent Patrick Lyons (R) for State Public Lands Commissioner.

Minnesota will gain its first female Hispanic State Senator, as Patricia Torres-Ray (D) is running in a competitive contest for an

Montelongo's Restaurant 3021 Clovis Road Lo Mejor en Comida Mexicana Llame 762-3068 Lubbock, TX

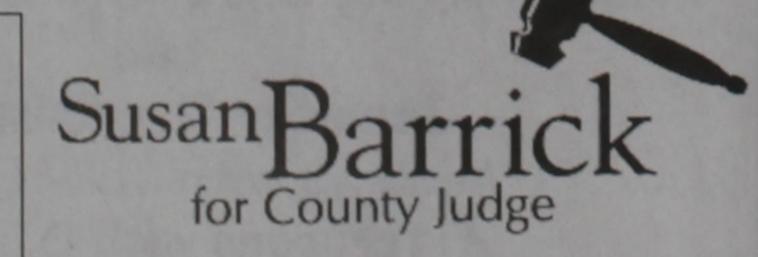
Make a Change for the Better When You Vote Nov. 7 Elect Susan Barrick Democrat, for Lubbock County Judge

Wages in our area average \$200 per week less than other parts of Texas. This must change. Better paying employers look for a positive quality of life that county government can help create.

Texas Tech Graduate Immediate past President, League of Women Voters of Lubbock County Past board member, League of Women Voters of Texas Family Promise Volunteer Married 30 years, two sons Raised Baptist, convinced Quaker

"I know how government works and I will make it work for you."

Meet Susan in Slaton Sunday, October 29 1:00 - 3:00 p.m. Sara Waters Studio 215 South 9th Street



Pol. Adv. paid for by Susan Barrick for County Judge

to Neugebauer

He said "NO" to Veterans

Neugebauer received a ZERO rating from the Disabled American Veterans three years in a row. A ZERO from AMVETS and an "F" from the Iraqi and Afghanistan Veterans of America for 2006.

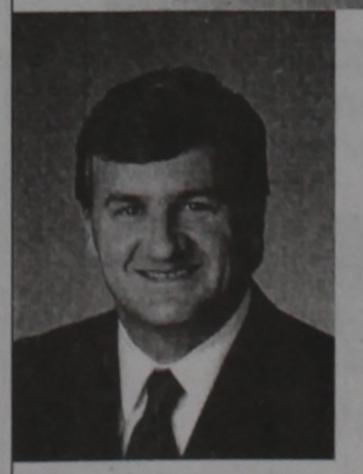
He said "NO" to Teachers Neugebauer refuses to sign the petition to let the House vote end the

unfair Social Security offset for Texas teachers. He said "NO" to Bilingual Ballots

Neugebauer voted four times to weaken the Voting Rights Act, including eliminating bilingual ballots.

He said "YES" to DIRTY \$\$\$

Neugebauer has taken THOUSANDS OF DOLLARS from criminals including Duke Cunningham and Bob Ney and refuses to give it back!



Say "YES" to Robert Ricketts. He will keep his word.





Paid for by Friends of Robert Ricketts.

for U.S. Congress Democrat District 19